

**ORGANOA:** Udalbatzar Txit Garaia  
**ÓRGANO:** Excmo. Ayuntamiento Pleno

**BATZARRALDIA:** Ohikoa  
**SESIÓN:** Ordinaria

**TOKIA:** Udaletxeko Osoko Bilkuren Aretoa  
**LUGAR:** Salón de Plenos de la Casa Consistorial

**EGUNA:** 2024ko martxoak 21  
**FECHA:** 21 de marzo de 2024

**HASIERA ORDUA:** 09:30  
**HORA DE COMIENZO:** 09:30 h

**LEHENDAKARIA:** Eneko Goia Laso jauna, Donostiako Udal Txit Garaiko Alkatea.  
**PRESIDE:** Don Eneko Goia Laso, Alcalde del Excmo. Ayuntamiento de San Sebastián.

**ETORRITAKOAK:** Alkateorde jaun-andreak:  
**ASISTEN:** Los/las señores/as Tenientes de Alcalde:

Doña Nekane Arzallus Iturriza andrea  
Doña Ane Oyarbide Ochoa andrea  
Don Jon Insausti Maisterrena jauna

Eta ondorengo zinegotzi jaun-andreak:  
Y los/las señores/as concejales/as:

Doña M.<sup>a</sup> Jesús Idoeta Madariaga andrea  
Don Juan Ramón Viles Mitxelena jauna  
Doña Olatz Yarza Garagorri andrea  
Don Martin Ibabe Eceiza jauna  
Don Kerman Orbegozo Uribe jauna  
Doña Ana López Loiarte andrea  
Don Juan Karlos Izagirre Hortelano jauna (*Olaia Duarte Lopez andrea eskuordeturik / Representando a D.<sup>a</sup> Olaia Duarte López*)  
Don Jabier Vitoria Roma jauna  
Doña Garbiñe Alkiza López de Samaniego andrea  
Don Rikardo Burutaran Ferré jauna  
Don Markel Ormazabal Gaztañaga jauna  
Doña Itziar Iturri Arrazola

Doña Izar Hernando Ibero andrea  
Don Iñaki Gabarain Gaztelumendi jauna  
Don Carlos García Hernández jauna (*Atsedena ldira arte / Hasta el receso*)  
Doña Cristina Lagé Manich andrea  
Don Juan Marrero Vizcaíno jauna  
Don Borja Corominas Fisas jauna  
Don Jorge Mota Iglesias jauna  
Doña Vanessa Vélez de Pablos andrea  
Don Víctor Lasa Briz jauna  
Doña Arantza González García andrea

**ORDEZKATUAK:** Ondorengo zinegotzi jaun/andreak:

**REPRESENTADOS:** Doña Olaia Duarte López andrea

**IDAZKARIA:** Nagore Sarasola Otermin andrea, Donostiako Udal Txit Garaiko Udalbatzarreko idazkari nagusia.

**SECRETARIA:** Doña Nagore Sarasola Otermin, Secretaria General del Pleno del Excmo. Ayuntamiento de San Sebastián.

**KONTU-HARTZAILEA:** Lioba Maiza Recondo, Kontu-hartzaile nagusia.

**INTERVENTORA:** Lioba Maiza Recondo, Interventora General.

-----

<b>LABURPENA</b>	<b>Zk/ Nº</b>	<b>SUMARIO</b>	<b>Pág Orr.</b>
2024ko otsailaren 22an izandako bileraren akta onartzea, ontzat joz gero.	1	Aprobación, si procede, del acta de la sesión celebrada el día 22 de febrero de 2024.	4
Alkatetzaren ebazpenaren berri ematea.	2	Dar cuenta de Resolución de Alcaldía.	4
Eskuordetzeen gaineko erabakia aldatzearen berri ematea.	3	Dar cuenta de la modificación del Acuerdo sobre Delegaciones.	6
Bozeramaileen Batzordean onartutako erakunde adierazpenen berri ematea.	4	Dar cuenta de las Declaraciones Institucionales aprobadas en la Junta de Portavoces.	9

<b>ERABAKI ZATIA</b>	<b>I</b>	<b>PARTE RESOLUTIVA</b>	
<b>LURRALDE GARAPEN ETA PLANIFIKAZIO BATZORDEA</b>		<b>COMISIÓN DE DESARROLLO Y PLANIFICACIÓN DEL TERRITORIO</b>	
“IN.02 Intxaurrondo Zaharra” H.E.-ko Intxaurrondo kaleko 38. eta 40. partzelen inguruko xehetasun azterlanaren behin betiko onarpena.	5	Aprobación definitiva del Estudio de Detalle de las parcelas n.º 38 y 40 de la calle Intxaurrondo del A.U. “IN.02 Intxaurrondo Zaharra”.	10
Hiri Antolamenduko Plan Orokorraren hasierako aldaketa onartzea, ostatu erabilerei buruzkoa.	6	Aprobación inicial de la modificación del Plan General de Ordenación Urbana referente a usos de hospedaje.	13
<b>OGASUN BATZORDEA</b>		<b>COMISIÓN DE HACIENDA</b>	
2024ko ekitaldiko Aurrekontuaren hasierako onarpena.	7	Aprobación inicial del Presupuesto para el ejercicio 2024.	20
<b>INFORMAZIO, SUSTAPEN ETA KONTROLA</b>	<b>II</b>	<b>INFORMACIÓN, IMPULSO Y CONTROL</b>	
<b>MOZIO ARRUNTAK</b>	<b>II.1</b>	<b>MOCIONES ORDINARIAS</b>	
Mozio arrunta, EH BILDU taldeak aurkeztua, Etxebizitzaren Erreferentziazko Prezioen Indizea argitaratzeari buruzkoa.	8	Moción ordinaria, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre la publicación del Índice de Precios de Referencia de la vivienda.	52
<b>KONTROL MOZIOAK</b>	<b>II.2</b>	<b>MOCIONES DE CONTROL</b>	57

-----

**DONOSTIAKO UDALBATZAR TXIT GARAIAREN OHIKO OSOKO BILKURA HASITAKOTZAT JOTZEN DA.**

**SE DECLARA ABIERTA LA SESIÓN PLENARIA ORDINARIA DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SAN SEBASTIÁN.**

-----

**GAI ZERRENDAKO AZTERGAIK BOZKATZERAKOAN FALTA ZIREN ZINEGOTZIAK:**

**AUSENCIAS DE LOS/LAS SRES./SRAS. CORPORATIVOS A LA VOTACIÓN DE LOS DIFERENTES PUNTOS DEL ORDEN DEL DÍA:**

**- BORJA COROMINAS FISAS JAUNA (PP),  
2. ETA 7. KONTROL MOZIOEN BOZKETAN.**

**- D. BORJA COROMINAS FISAS (PP) EN LA  
VOTACIÓN DE LAS MOCIONES DE  
CONTROL N.º 2 Y N.º 7.**

**1. 2024ko otsailaren 22an izandako bileraren  
akta onartzea, ontzat jotzeko.**

**1. Aprobación, si procede, del acta de la sesión  
celebrada el día 22 de febrero de 2024.**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
ONARTUA.  
AHO BATEZ.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
APROBADA.  
UNANIMIDAD.**

**2. Alkatetzaren ebazpenaren berri ematea.**

**2. Dar cuenta de Resolución de Alcaldía.**

**“EBAZPENA**

**“RESOLUCIÓN**

2023ko ekainaren 17an Udalbatza berria eratu ondoren, hainbat antolamendu neurri hartu behar izan ziren udal gobernuaren funtzionamendu arin eta eraginkorra artikulatzeko.

Tras la constitución de la nueva Corporación el 17 de junio de 2023 se adoptaron diversas medidas de carácter organizativo con el objeto de articular un funcionamiento ágil y eficiente del gobierno municipal.

Hala, besteak beste, Alkatetza honek 85/2023 zenbakidun Ebazpena eman zuen 2023ko uztailaren 26an. Horren bidez, Espainiako Udalerrien eta Probintzien Federazioaren (FEMP) aurreko Udal honen ordezkari orduko PSE-EE udal taldeko zinegotzi eta bigarren alkateorde Marisol Garmendia Beloqui andreaken esku utzi zuen.

Así, entre otras, esta Alcaldía dictó la Resolución n.º 85/2023, de 26 de julio de 2023, en virtud de la cual delegó la representación de este Ayuntamiento ante la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) en la entonces concejala portavoz del grupo municipal PSE-EE y segunda teniente de alcalde D.ª Marisol Garmendia Beloqui

Duela gutxi, Garmendia Beloqui andreak uko egin dio udal honetako zinegotzi karguari (egun horretan Udalbatzaren Erregistroan

Recientemente, la Sra. Garmendia Beloqui ha presentado su renuncia al cargo de concejala de este Ayuntamiento (mediante escrito

aurkeztu eta 2024/256 sarrera-zenbakiarekin erregistraturiko idazkiaren bitartez).

Geroago, Udalaren ordezkari gisa hainbat entetan zituen karguei ere uko egin diela jakinarazi du (Udalbatzaren Erregistroan egun horretan aurkeztu eta 2024/297 sarrera-zenbakiarekin erregistraturiko idazkiaren bitartez), lehen aipatutako ordezkari jarraiki FEMPen aurrean zuen kargua horien artean zegoelarik.

Udalerrien eta Probintzien Espainiako Federazioaren (FEMP) estatutuen 8.2 artikulua araberak, toki erakunde bakoitzaren ordezkari Federazio horretan lehendakari edo berak eskuordetzen duen korporazioko kideari dagokio.

Horiek horrela, Alkate-Udalburu naizen honi aipatutako ordezkari dagokidan neurrian, eta hori eskuordetzeko ahalmena dudanez, Alkate-Udalburu honek, ditudan eskuduntzak erabilita:

**EBATZI DUT**

PSE-EE taldearen zinegotzi Ane Oyarbide Ochoa anderearen esku uztea udal honi Udalerrien eta Probintzien Espainiako Federazioan dagokion ordezkari (FEMP).

presentado en el Registro de Pleno con número de entrada 2024/256).

Posteriormente, ha comunicado, a su vez, su renuncia a los cargos que, en representación del Ayuntamiento, ostenta en diversas entidades (mediante escrito presentado en el Registro de Pleno con número de entrada 2024/297), hallándose entre ellos el cargo que ostentaba ante la FEMP en virtud de la delegación antes mencionada.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 8.2 de los Estatutos de la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP), la representación de cada Ente Local ante la Federación la ostenta su Presidente o miembro de la Corporación en quien éste delegue.

Por todo lo expuesto, en la medida en que corresponde a esta Alcaldía-Presidencia dicha representación, así como la facultad de delegarla, esta Alcaldía-Presidencia en uso de sus atribuciones:

**RESUELVE**

Delegar en la concejala del grupo municipal PSE-EE Dña. Ane Oyarbide Ochoa la representación de este Ayuntamiento ante la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP).

Donostian, sinaduraren datan.

ALKATEA  
Eneko Goia Laso"

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**JAKINEAN.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**ENTERADO.**

-----

**3. Eskuordetzeen gaineko erabakia aldatzearen berri ematea.**

**3. Dar cuenta de la modificación del Acuerdo sobre Delegaciones.**

“GOBERNU BATZARRARI

“A LA JUNTA DE GOBIERNO LOCAL

**ESKUORDETZEEN GAINEKO ERABAKIA  
ALDATZEA**

**MODIFICACIÓN DEL ACUERDO SOBRE  
DELEGACIONES**

2023ko ekainaren 17an Udalbatza eratu eta gero, ekainaren 23ko eta uztailaren 5eko ebazpen pare bat dela bitarte eratu zen Tokiko Gobernu Batzarra.

Tras la constitución de la Corporación el 17 de junio de 2023, por Resoluciones de Alcaldía de fecha 23 de junio y 5 de julio quedó conformada la Junta de Gobierno Local

Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen 7/1985 Legeko 127. artikulua arabera, Tokiko Gobernu Batzarrak 2023ko uztailaren 6ko akordio bitarte bere eskumen gehienak batzarkideengan eskuordetu zituen

De acuerdo con lo establecido en el artículo 127 de la Ley 7/1985 reguladora de las Bases de Régimen Local, la Junta de Gobierno Local, con fecha 6 de julio de 2023, acordó delegar parte de sus atribuciones en sus miembros

Maria Soledad Garmendia Beloqui andereak zinegotzi karguari uko egin diola eta, udal gobernu eta bere ahalmenen eskuordetzeak berregituratzera behartzen du.

La reciente renuncia al cargo de Concejala por parte de D<sup>a</sup> Maria Soledad Garmendia Beloqui, obliga a reestructurar el gobierno municipal y las delegaciones de atribuciones de la misma.

Beraz, Alkatetza honek ondorengoa proposatzen du

Por todo ello, esta Alcaldía propone la adopción del siguiente

**AKORDIOA**

**ACUERDO**

LEHENA.- Gobernu Batzarraren 2023ko uztailaren 6ko Akordioaren X atala aldatzea. Atal hori honela idatzita geratuko da:

PRIMERO.- Modificar el apartado X del Acuerdo de la Junta de Gobierno de 6 de julio de 2023 sobre delegaciones, que queda redactado como sigue:

X. Ekonomia, Tokiko Enplegua, Ekologia eta Hiri Proiektuetako Ordezkaritza

X. Delegación de "Economía, Empleo Local, Ecología y Proyectos Urbanos".

1.- ANE OYARBIDE OCHOA zinegotziaren esku uztea administrazio unitate hauei izendaturiko gaietako ahalmen eta eskuduntza hauek:

- Osasun eta Ingurumen Zuzendaritza.
- Proiektu eta Obretako Zuzendaritza.

Erabaki honetan jasotako ordezkariak Eskuordetzak erabiltzeko Baldintza Orokorrak bete behar ditu (Eskuordetutako eskumen eta ahalmenei eta haien erabilerari buruzko Arauetako 1. atalean ageri dira baldintza orokorrok).

Eskuordetutako ahalmen eta eskumenen barruan sartzen dira bai alorra oro har zuzendu eta kudeatzeari buruzkoak bai administrazio egintzak gauzatu eta kontratuak eta hitzarmenak sinatzeari loturikoak, ondoren zehaztutako esparruak kontuan hartuta.

1.a. Arloa oro har zuzendu eta kudeatzeari buruzko eskumenak eta ahalmenak hauek dira:

- Eskuordetutako eskumen eta ahalmenei eta beren erabilerari buruzko Arauetan arloa orokorrean zuzendu eta kudeatzeari dagokienez modu homogeneoan zehaztutakoak (arauetako 2. atala).
- Berariaz zehazten den beste edozein: bat ere ez.

1. b. Administrazio egintzei lotuta eskuordetutako eskumenak eta ahalmenak hauek dira:

- Eskuordetutako eskumen eta ahalmenei eta

1.- Delegar en la Corporativa D<sup>a</sup>. ANE OYARBIDE OCHOA las atribuciones y facultades que se detallan en relación con las materias asignadas a las siguientes unidades administrativas:

- Dirección de Salud y Medio Ambiente.
- Dirección de Proyectos y Obras.

La delegación contenida en este Acuerdo tiene como alcance y queda sujeta a las Condiciones generales de ejercicio de delegaciones incluidas en las Normas sobre atribuciones y facultades delegadas y su ejercicio (Apartado 1 de las referidas Normas).

Esta delegación de atribuciones y facultades comprende tanto atribuciones y facultades en relación con la Dirección y Gestión general del Área como atribuciones y facultades en relación con la realización de actos administrativos y firma de contratos y convenios, todas ellas en el marco que a continuación se precisa.

1.a. Las atribuciones y facultades delegadas en relación con la Dirección y Gestión general del Área son las siguientes:

- Las determinadas con carácter homogéneo en las Normas sobre atribuciones y facultades delegadas y su ejercicio en lo que corresponde a la Dirección y Gestión General del Área (Apartado 2 de las referidas Normas).
- Cualesquiera otras que específicamente se concreten: Ninguna.

1. b. Las atribuciones y facultades delegadas en relación con actos administrativos son las siguientes:

- Las determinadas con carácter homogéneo en

beren erabilerari buruzko Arauetan administrazio egintzak ebatzeari doazkionak (arauetako 3. atala), salbuespen hauekin: bat ere ez.

- Berariaz zehazten den beste edozein: bat ere ez.

1. c. Kontratu eta hitzarmenak sinatzeari loturiko ahalmenak eta eskumenak hauek dira:

- Eskuordetutako eskumen eta ahalmenei eta beren erabilerari buruzko Arauetan kontratu eta hitzarmenak izenpetzeari dagokionez modu homogeneoan zehaztutakoak (arauetako 4. atala).

- Berariaz zehazten den beste edozein: bat ere ez.

2.- Araubide Orokorreko Antolamendu eta Jarduerari buruzko Araudiko 114. artikulua arabera, jakinarazpena jaso eta hiru lanegun baino lehen idatziz kontrakorik adierazten ez bada, eskuordetzea onartu egin dela joko da.

3.- Erabaki hau Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratzea, Gobernuaren eta Donostiako udaleko administrazioaren erregelamendu organikoaren 16. artikuluan xedatutakoa betetzeko.

4.- Hurrena egiten duen bileran ematea erabaki horren berri Udalbatzari.

**BIGARRENA.-** Gobernu Batzarraren 2023ko uztailaren 6ko Akordioaren XIII atala ezabatzea.

las Normas sobre atribuciones y facultades delegadas y su ejercicio, en lo que corresponde a la resolución de actos administrativos (Apartado 3 de las referidas Normas), con las exclusiones siguientes: ninguna.

- Cualesquiera otras que específicamente se determinen: Ninguna

1. c. Las atribuciones y facultades en relación con la firma de Contratos y Convenios son las siguientes:

- Las determinadas con carácter homogéneo en las Normas sobre atribución y facultades delegadas y su ejercicio en lo que corresponde a la firma de contratos y convenios (Apartado 4 de las referidas Normas).

- Cualesquiera otras que específicamente se determinen: Ninguna.

2.- De conformidad con lo establecido en el art. 114 del ROFRG sin comunicación escrita en contrario en el plazo de tres días hábiles desde su recepción la delegación se entenderá aceptada.

3.- Proceder a la publicación del presente acuerdo en el Boletín Oficial de Gipuzkoa en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 16 del Reglamento Orgánico del Gobierno y de la Administración del Ayuntamiento de San Sebastián.

4.- Dar cuenta de dicho acuerdo al Pleno en la próxima sesión que celebre.

**SEGUNDO.-** Suprimir el apartado VIII del Acuerdo de la Junta de Gobierno de 6 de julio de 2023 sobre delegaciones.

Donostia, 2024ko martxoaren 6a



ALKATEA

Eneko Goia Laso”

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**JAKINEAN.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**ENTERADO.**

-----

**4. Bozeramaileen Batzordean onartutako erakunde adierazpenen berri ematea.**

**4. Dar cuenta de las Declaraciones Institucionales aprobadas en la Junta de Portavoces.**

“Udalbatzari:

“Al Ayuntamiento Pleno se da cuenta de:

2024ko martxoaren 7ko Bozeramaileen Batzordean onartutako Erakunde Adierazpenaren berri ematen zaio:

Declaración Institucional aprobada en Junta de Portavoces de 7 de marzo de 2024:

Erakunde Adierazpena, EAJ/PNV, EH BILDU, Donostiako Sozialistak PSE-EE, PP eta Elkarrekin Donostia Taldeek batera aurkeztua, 2024ko martxoaren 8a dela eta. (Aho batez onartua).

Declaración Institucional conjunta, presentada por los Grupos EAJ/PNV, EH BILDU, Socialistas Donostiarra PSE-EE, PP y Elkarrekin Donostia, con motivo del 8 de marzo de 2024. (Aprobada, por unanimidad).

2024ko martxoaren 19ko Bozeramaileen Batzordean onartutako Erakunde Adierazpenen berri ematen zaio:

Declaraciones Institucionales aprobadas en Junta de Portavoces de 19 de marzo de 2024:

Erakunde Adierazpena, PP Taldeak aurkeztua, etxeko telelaguntza-zerbitzuari buruzkoa. (Aho batez onartua).

Declaración Institucional presentada por el Grupo PP, sobre el servicio de teleasistencia domiciliaria. (Aprobada, por unanimidad).

Erakunde Adierazpen bateratua, EH BILDU eta Elkarrekin Donostia taldeek aurkeztua, UNRWA Palestinako errefuxiatuentzako Nazio Batuen Agentziaren lana babesteko zerbitzuari buruzkoa. (PUNTUKA BOZKATU DA):

Declaración Institucional conjunta, presentada por los Grupos EH BILDU y Elkarrekin Donostia, sobre el servicio de apoyo a la labor de la agencia de naciones unidas para la población refugiada de palestina, UNRWA. (VOTACIÓN, POR PUNTOS):

\* 1. Puntua: Aho batez onartu da.

\* Punto nº1: Aprobado, por unanimidad.

\* 2. Puntua: Gehingoz onartua. Alde bozkatu dute, EAJ/PNV, EH BILDU, Donostiako Sozialistak PSEEE eta Elkarrekin Donostia udal taldeko bozeramaileek eta aurka bozkatu du PP udal taldeko bozeramaileak.

\* Punto nº2: Aprobado, por mayoría, con los votos a favor de los portavoces de los Grupos EAJ/PNV, EH BILDU, Socialistas Donostiaras PSE-EE y Elkarrekin Donostia y el voto en contra del Portavoz del Grupo PP.

Donostian, sinaduraren egunean

IDAZKARI NAGUSIA  
LA SECRETARIA GENERAL

Nagore SARASOLA OTERMIN”

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**JAKINEAN.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**ENTERADO.**

-----

I

I

**ERABAKI ZATIA**

**PARTE RESOLUTIVA**

**LURRALDE GARAPEN ETA PLANIFIKAZIO**  
**BATZORDEA**

**COMISIÓN DE DESARROLLO Y**  
**PLANIFICACIÓN DEL TERRITORIO**

5. “IN.02 Intxaurren Zaharra” H.E.-ko Intxaurren kaleko 38. eta 40. partzelen inguruko xehetasun azterlanaren behin betiko onarpena.

5. Aprobación definitiva del Estudio de Detalle de las parcelas nº 38 y 40 de la calle Intxaurren del A.U. “IN.02 Intxaurren Zaharra”.

“UDALBATZARI

“AL AYUNTAMIENTO PLENO

DONOSTIAKO “IN.02 INTXAURRONDO ZAHARRA” H.E.-KO INTXAURRONDO KALEKO 38. ETA 40. PARTZELEN

APROBACIÓN DEFINITIVA DEL ESTUDIO DE DETALLE DE LAS PARCELAS N.º 38 Y 40 DE LA CALLE INTXAURRONDO DEL A.U. “IN.02

**INGURUKO XEHETASUN AZTERLANAREN  
BEHIN BETIKO ONARPENA**

2023ko maiatzaren 11an Donostiako "IN.02 Intxaurreondo Zaharra" H.E.-ko Intxaurreondo kaleko 38. eta 40. partzelen xehetasun-azterlana aurkeztu zen, izapidetu eta onar dadin.

Xehetasun-azterlanaren xedea da Intxaurreondo kaleko 38. eta 40. partzeletan bi eraikinen arteko etorkizuneko lotura zehaztea, lotura horren baldintzak arautuz. Lotura horrek, neurri batean, indarreko plangintzak lurzati horietarako ezarritako tartea hartzen ditu.

Tokiko Gobernu Batzarrak, 2023ko urriaren 3an ondorengo erabakia hartu zuen:

"1.- Donostiako "IN.02 Intxaurreondo Zaharra" H.E.-ko Intxaurreondo kaleko 38. eta 40. partzelen xehetasunazterlanari hasierako onarpena ematea.

Behin betiko onartu aurretik, ordea, beste testu bateratua aurkeztu beharko da, espedientean dauden txostenek zehazten dituzten baldintzak jasoko dituen.

2.- Hogeit egunean jendaurrera aterata edukitzea espedientea, alegazioak egiteko bidea izan dadin".

Era berean, akordio hori sustatzaileari helarazi zitzaien, hasierako onepenari begira egindako txostenekin batera, dokumentua ADIFek egindako txostenak eskatutako zuzenketetara egokitzeko.

Bestalde, erabaki hori GAO-an argitaratu zen 2023ko urriaren 17an, eta espedientea

**INTXAURREONDO ZAHARRA" DE SAN  
SEBASTIÁN**

El 11 de mayo de 2023 se presentó para su tramitación y aprobación el Estudio de Detalle de las parcelas n.º 38 y 40 de la calle Intxaurreondo del A.U. "IN.02 Intxaurreondo Zaharra" de San Sebastián.

El estudio de detalle tiene por objeto definir la futura conexión entre dos edificaciones en las parcelas n.º 38 y 40 de la calle Intxaurreondo, regulando de este modo las condiciones de esta conexión, la cual invade en parte los retiros establecidos por el planeamiento vigente para dichas parcelas.

La Junta de Gobierno Local, en sesión celebrada el 3 de octubre de 2023, adoptó el siguiente acuerdo:

"1.- Aprobar inicialmente el Estudio de Detalle de las parcelas n.º 38 y 40 de la calle Intxaurreondo del A.U. "IN.02 Intxaurreondo Zaharra" de San Sebastián.

Con carácter previo a su aprobación definitiva se presentará un nuevo documento refundido que contenga las condiciones señaladas en los informes obrantes en el expediente.

2.- Someter el expediente a información pública por plazo de veinte días al objeto de que se puedan formular alegaciones".

Asimismo, se dio traslado de dicho acuerdo al promotor, acompañando los informes emitidos de cara a la aprobación inicial, al objeto de adecuar el documento a las correcciones requeridas por el informe emitido por ADIF.

Por otra parte, dicho acuerdo fue publicado en el BOG el 17 de octubre de 2023 y durante el

jendaurrean egon bitartean, ez zen alegaziorik aurkeztu.

Ondoren, 2023ko abenduaren 14an, behin betiko onepenerako dokumentua aurkeztu da.

2024ko urtarrilaren 19an, behin betiko onarpena eman ondoren, arkitektura-txosten bat egin da, eta, horren arabera, aurkeztutako azken dokumentuak behar bezala txertatu du Adifen txostenean eskatutako zuzenketa.

Aurreko guztia kontuan hartuta eta Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 98. artikuluan ezarritakoarekin bat etorritz, behin betiko onartu behar da.

Aurrekoagatik guztiagatik, eta Toki araubidearen oinarriak arautzen dituen 7/1985 Legeko 123 i) artikulua agintzen duena aintzakitatzat hartuta, Donostiako udalbatzak

periodo de exposición pública no se presentaron alegaciones.

Posteriormente, el 14 de diciembre de 2023 se ha presentado el documento para la aprobación definitiva.

El 19 de enero de 2024 se ha emitido un informe de Arquitectura a la aprobación definitiva, el cual concluye que el último documento presentado ha incorporado adecuadamente la corrección solicitada en el informe de Adif.

Teniendo en cuenta cuanto antecede y de conformidad con lo establecido en el artículo 98 de la Ley 2/2006 de 30 de junio de Suelo y Urbanismo, procede su aprobación definitiva.

Es por todo ello que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 123 i) de la Ley 7/1985 de 2 de abril, Reguladora de las Bases del Régimen Local, el Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián

#### ERABAKIDU

1.- Donostiako "IN.02 Intxaurren Zaharra" H.E.-ko Intxaurren kaleko 38. eta 40. partzelen xehetasun-azterlanari behin betiko onarpena ematea.

2.- Erabakia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratzea, onartutako dokumentuak berekin dituen arau-xedapenak eta guzti.

Donostia, sinaduraren egunean

ANTOLAMENDU ETA EXEKUZIO ZERBITZU JURIDIKO-ADMINISTRATIBOAREN BURUA  
JEFE DE SERVICIO JURÍDICO-ADMINISTRATIVO DE ORDENACIÓN Y EJECUCIÓN

Izpta./Fdo.: Jon Mikel Garagarza Roteta

#### ACUERDA

1.- Aprobar definitivamente el Estudio de Detalle de las parcelas n.º 38 y 40 de la calle Intxaurren del A.U. "IN.02 Intxaurren Zaharra" de San Sebastián.

2.- Proceder a la publicación del presente acuerdo en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, incluyendo las determinaciones normativas del documento aprobado

San Sebastián, en la fecha de la firma

HIRIGINTZA SOSTENGARRIKO ZUZENDARIA  
EL DIRECTOR DE URBANISMO SOSTENIBLE

Izpta. / Fdo.: Juan Antonio Chávarri Sarasua

HIRIGINTZA PLANGINTZA ETA ETXEBIZITZA ZINEGOTZI ORDEZKARIA  
LA CONCEJALA DELEGADA DE PLANIFICACIÓN URBANÍSTICA Y VIVIENDA

Izpta. / Fdo.: Miren Nekane Arzallus Iturriza”

Eztabaida hasita, Nekane Arzallus Iturriza andreak, Vanessa Velez de Pablos andreak eta Rikardo Burutaran Ferre jaunak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señor/as D.<sup>a</sup> Nekane Arzallus Iturriza, D.<sup>a</sup> Vanessa Vélez de Pablos y D. Rikardo Burutaran Ferré, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ/PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.**

**AURKAKO BOTOAK: 0.**

**ABSTENTZIOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 17 – (9) EAJ/PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.**

**VOTOS EN CONTRA: 0.**

**ABSTENCIONES: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

-----

**6. Hiri Antolamenduko Plan Orokorraren hasierako aldaketa onartzea, ostatu erabilerei buruzkoa.**

“2023.ko martxoaren 8.an Hirigintza Sostengarrirako Zinegotzi Ordezkariek, honako hau ebatzi du:

1.- Formular e iniciar la elaboración de

**6. Aprobación inicial de la modificación del Plan General de Ordenación Urbana referente a usos de hospedaje.**

“Con fecha 8 de marzo de 2023 la Concejala Delegada de Urbanismo Sostenible ha resuelto lo siguiente:

1. Formular e iniciar la elaboración de la

la Modificación Puntual del Plan General de Ordenación Urbana referente a la parcela de sociedad vascongada de Publicaciones, S.A. en el AU "IB.13 Igara"

2.- Aprobar el programa de participación ciudadana que se adjunta junto al presente acuerdo, publicándose resumidamente el mismo en el Boletín Oficial de Gipuzkoa y en la sede electrónica del Ayuntamiento.

Aipatutako ebazpena eta herri partaidetzaren programaren laburpen bat 2023.eko martxoaren 23.ko Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean eta udaleko egoitza elektronikoa argitaratu ziren, Lurralde-antolamenduko planak eta hirigintza-antolamenduko tresnak onartzeko prozedurak arautzen dituen martxoaren 24.ko 46/2020 Dekretuaren 3.1 eta 3.2 artikuluek xedatutakoaren arabera.

Era berean, Udalak 2023.ko martxoaren 30.an Udalbatzan etete erabaki bat hartu zuen, 2023.ko apirilaren 18.an Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

2023.ko irailaren 12.an herritarrek parte hartzeko programak aurreikusitako bilera-Oinformatiboa ospatu zen.

Aurrekari modura, ingurumen-ebaluazio estrategiko sinplifikatuari dagokion espedientea hasi zen, EAES-631INET espedientea hain zuzen ere.

2024.ko Eusko Jaurlaritzako Ingurumen Kalitatearen eta Ekonomia Zirkularraren Zuzendariak 2024.ko otsailaren 19.an ingurumen-txosten estrategikoari buruzko

Modificación del Plan General de Ordenación Urbana para la regulación de usos de hospedaje.

2. Aprobar el programa de participación ciudadana que se adjunta junto al presente acuerdo, publicándose resumidamente el mismo en el Boletín Oficial de Gipuzkoa y en la sede electrónica del Ayuntamiento.

La citada resolución y el resumen del programa de participación ciudadana fueron publicados en el Boletín Oficial de Gipuzkoa de 27 de marzo de 2023 y en la sede electrónica del Ayuntamiento, de acuerdo con lo establecido en los artículos 3.1 y 3.2 del del Decreto 46/2020, de 24 de marzo, de regulación de los procedimientos de aprobación de los planes de ordenación del territorio y de los instrumentos de ordenación urbanística.

A su vez, el Ayuntamiento, en sesión Plenaria celebrada el día 30 de marzo de 2023, adoptó un acuerdo de suspensión que fue publicado en el Boletín Oficial de Gipuzkoa de fecha 18 de abril de 2023.

El 12 de septiembre de 2023 se celebró la reunión informativa prevista en el programa de participación ciudadana aprobado.

A modo de antecedente también, se inició el expediente de la evaluación ambiental estratégica simplificada expediente EAES-631INET.

Dicho expediente ha culminado con la resolución del director de Calidad Ambiental y Economía Circular de fecha 19 de febrero de 2024, por la que se formula el informe ambiental estratégico.

ebazpena idatzi du, aipatutako prozedura amaituz.

Abenduaren 9.ko Euskadiko Ingurumen Administrazioaren 10/2021 Legeraren 75.1 artikulua araberak, "Ingurumen-ebaluazio estrategiko sinplifikatuaren prozedura amaitzeko ingurumen-txosten estrategiko bat egingo du ingurumen-organoak, lege honetan ezarritakoarekin bat etorrita, eragindako administrazio publikoei eta interesa duten pertsoneri kontsulta egin ondoren. Ingurumen-txosten estrategikoa nahitaezko txosten loteslea izango da.

Hiri-lurzoru eta lurzoru urbanizagarri gisa sailkatutako hiriko hirigintza-eremuek osatzen dute aldaketaren xede den eremua; ez dira lurzoru urbanizaezinera hedatzen.

Dokumentuak hiria bi eremutan banatzen du: 1. eremua eta 2. eremua.

HAPOn Arau Orokorretako artikulua hauek aldatzen dira: 9, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 26, 28, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 46, 59 eta 62.

Oro har, ezin da ostatu-erabilera berririk ezarri bizitegi-lurzorietan xehatuetan, tipologia guztietan, a.40 tipologia izan ezik, kasu horietan, hiriko eraikitako ondarearen katalogoan sartutako eraikinak badituzte (A, B eta C).

Hasierako onarpenerako beharrezkoak diren txosten sektorialak lortu eta eskatu dira eta aipatutako hasierako onarpena eta gero, alorreko araudi eta legediak galdatutako txostenak eskatu eta lortuko dira.

Euskara Zerbitzuak eragin soziolinguistikoari

De acuerdo con el artículo 75.1 de la LEY 10/2021, de 9 de diciembre, de Administración Ambiental de Euskadi, "el procedimiento de evaluación ambiental estratégica simplificada concluirá con un informe ambiental estratégico emitido por el órgano ambiental de acuerdo con lo establecido en la presente ley, tras consultar a las administraciones públicas afectadas y a las personas interesadas. El informe ambiental estratégico tendrá la naturaleza de un informe preceptivo y vinculante."

Los ámbitos urbanísticos de la ciudad clasificados como suelo urbano y urbanizable constituyen el ámbito objeto de la Modificación, no extendiéndose al suelo no urbanizable.

El documento divide la Ciudad en dos zonas: Zona 1 y Zona 2.

Se modifican los siguientes artículos de las Normas Generales del PGOU: 9, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 26, 28, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 46, 59 y 62.

A grandes rasgos, no se autoriza la implantación de nuevos usos de hospedaje en las parcelas pormenorizadas residenciales en todas sus tipologías, con la salvedad de la tipología a.40 que cuenten con edificaciones incluidas en el catálogo del patrimonio construido de la ciudad. (A, B y C).

Se han recabado y solicitado los informes sectoriales necesarios de cara a la aprobación inicial del documento y tras dicha aprobación, se solicitarán y obtendrán los informes exigidos por la legislación y normativa sectorial.

El Servicio de Euskara, con fecha 20 de febrero

buruzko txostena idazten du 2024.ko otsailaren 20.an.

Dokumentua genero ikuspegitik aztertu da, espedientean Berdintasun Atalaren 2024ko otsailaren 16.ko txostena dago.

Hasierako onarpenerako aurkezten den dokumentuak honako udal txostenek aztertu dute:

\*Arkitektura: 2024.ko martxoaren 4.an.

\*Juridikoa (jarduerak): 2024.ko otsailaren 27.an.

\*Juridikoa (antolamendua): 2024.ko martxoaren 4.an.

\*Ekonomikoa: 2024.ko martxoaren 4.an.

Edukiak, bestalde, bete egiten ditu Lurzoruari eta hirigintzari buruzko 2/2006 legeko 103, 104 eta 105. artikuluek agindutakoak eta martxoaren 24.ko 46/2020 lurralde-antolamenduko planak eta hirigintza-antolamenduko tresnak onartzeko prozedurak arautzen dituen 35. eta 36. artikuluek xedatutakoa.

Aipatutako 46/2020 Dekretuaren 5.2 artikulua arabera, Hirigintza-planen onespena, berrikuspena eta aldaketa jendaurrean jartzeko izapidean, dagozkion iragarkiak argitaratuko dira dagokion lurralde historikoko aldizkari ofizialean, Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian, hala badagokio, lurraldean hedapen handiena duen edo gehien saltzen den egunkarian eta dagokion udalaren edo aldundiaren edo, hala badagokio, Autonomia Erkidegoaren egoitza elektronikoan.

de 2024, redacta informe el sobre impacto socio-lingüístico.

El documento ha sido evaluado desde la perspectiva de género. Consta en el expediente informe de la Sección Sección de Igualdad de fecha 16 de febrero de 2024.

El documento que se somete a aprobación inicial ha sido analizado en los siguientes informes municipales:

\*Arquitectura: 4 de marzo de 2024.

\*Jurídico actividades: 27 de febrero de 2024.

\*Jurídico Ordenación: 4 de marzo de 2024.

\*Económico: 4 de marzo de 2024.

En cuanto a su contenido, cumple con las determinaciones establecidas en los artículos 103, 104 y 105 de la Ley 2/2006 de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo y los artículos 35 y 36 del Decreto 46/2020, de 24 de marzo, de regulación de los procedimientos de aprobación de los planes de ordenación del territorio y de los instrumentos de ordenación urbanística.

En virtud del artículo 5.2 del citado Decreto 46/2020, en el trámite de información pública de la aprobación, revisión y modificación de los planes urbanísticos, se publicarán los respectivos anuncios, en el Boletín Oficial del Territorio Histórico, en su caso en el Boletín Oficial del País Vasco, en el diario o diarios de mayor difusión o de mayor circulación del territorio, y en la sede electrónica municipal o foral correspondiente, o en su caso de la Comunidad Autónoma.



Udalek ere bidezko iragarkiak eta jendaurrean jarri behar den dokumentazioa argitaratuko dituzte beren egoitza elektroniketan, jendaurrean jartzeko legez aurreikusitako epeetan, eta informazio hori behin betiko onetsi arte edukiko dute.

Lurzoruari eta hirigintzari buruzko 2/2006 Legeko 85.2 eta 85.3 atalek honako hau diote:

Hirigintzako planak hasieran onesteko erabakiak etendura zehaztuko du, bi urtekoa plan orokorreari badagokio eta urtebetekoa gainerako kasuetan, eremu zehazetan edo erabilera zehazetarako edozein onarpen, baimen eta lizentziak emateari dagokionez, aurreikusitako xedapen berriek indarrean dagoen hirigintza-araubidea aldatzea badakarte. Etete hori iraungitzen da hura hartzeko gehieneko epea igarotze hutsagatik edo, hala badagokio, dagokion hirigintza-planaren behin betiko onespena argitaratzean.

Eragingarria izan dadin, aurreko 1. eta 2. paragrafoetan aipatzen den etete-erabakia dagokion lurralde historikoko aldizkari ofizialean eta lurralde historiko horretako zabalkunde handieneko egunkarian edo egunkarietan argitaratu beharko da.”

Horiek horrela direla, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen 1985eko apirilaren 2ko 7/1985 Legeko 123 i) artikulua agintzenduena aintzakotzat hartu eta Donostiako Udaltzako

Horregatik guztiagatik,

**EBAZTEN DUT**

1.- Hasierako onarpena ematea ostatu

Los ayuntamientos publicarán también, en su sede electrónica, los oportunos anuncios y la documentación que debe ser expuesta al público, durante los plazos de información pública legalmente previstos, manteniéndola hasta su aprobación definitiva.

Según los artículo 85.2 y 85.3 de la Ley 2/2006 de Suelo y Urbanismo:

“El acuerdo de aprobación inicial de los planes urbanísticos determinará la suspensión, por el plazo máximo de dos años en el caso de que el acuerdo se refiera a planes generales y de un año en todos los restantes casos, del otorgamiento de toda clase de aprobaciones, autorizaciones y licencias en los ámbitos o para usos determinados en los que las nuevas determinaciones previstas supongan modificación del régimen urbanístico vigente. Esta suspensión se extingue por el mero transcurso del plazo máximo para el que haya sido adoptada o, en su caso, con la publicación de la aprobación definitiva del plan urbanístico correspondiente.

Para su eficacia, el acuerdo de suspensión a que se refieren los apartados 1 y 2 anteriores deberá ser publicado en el boletín oficial del territorio histórico correspondiente y en su diario o diarios de mayor difusión.”

Visto cuanto antecede y, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 123 i) de la Ley 7/1985 de 2 de abril, reguladora de las Bases del Régimen Local, el Pleno de este Ayuntamiento

Por todo ello,

**RESUELVO**

1º.- Aprobar con carácter inicial la Modificación

erabilerei buruzko Hiria Antolatzeko Plan Orokorreko Aldaketa Puntualari, Hiri Antolamendurako Plan Orokorren Arau Orkorren artikulua aldatuz: 9, 11, 12, 13, 14,15, 16, 26, 28, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 46, 59 eta 62.

Espedientean dauden ingurumen txosten estrategikoak aurreikusitako neurri babesle eta zuzentzaileak ezarriko dira.

Behin-behineko onarpenerako dokumentu bat prestatuko da, bertan txostenetan jasotako baldintzak betetz eta txosten hauetan planteatutako gaiak jaso beharko dira ere.

2.- 45 EGUNetan ikusgai jarrita edukitzea espedientea, martxoaren 24.ko 46/2020 lurralde-antolamenduko planak eta hirigintza-antolamenduko tresnak onartzeko prozedurak arautzen dituen 5.2 artikulua araberak.

3.- Aldatutako artikulua, eremu zehatzetan eta erabilera zehatzetarako edozein onarpen, baimen eta lizentziak emateari dagokionez, aurreikusitako xedapen berriek indarrean dagoen hirigintza-araubidea aldatzea badakarte, bi urteko etendura epea zehazten da.

Hiriko hiri-ingurunean (hiri-lurzoru eta lurzoru urbanizagarri guztiek osatua) indarrean dauden ostatu-erabilera eta turismo-ostatuak ezartzeko aurreikuspen erregulatuak eteten dira, indarrean dagoen planeamendua aurreikuspenak eta HAPOn Aldaketarekin bat datozenak izan ezik.

del Plan General de Ordenación Urbana referente a los usos de hospedaje, siendo los siguientes artículos de las Normas Generales del Plan General de Ordenación Urbana los que se modifican: 9, 11, 12, 13, 14,15, 16, 26, 28, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 46, 59 y 62.

Se adoptarán las medidas protectoras y correctoras establecidas en el informe ambiental estratégico que obra en el expediente.

De cara a la aprobación provisional se redactará un documento que recoja las condiciones marcadas en los informes y solvente de acuerdo a los mismos todas las cuestiones planteadas.

2º.- Someter el expediente al trámite de información pública durante el plazo de un 45 DÍAS, de acuerdo con el artículo 5.2 del Decreto 46/2020, de 24 de marzo, de regulación de los procedimientos de aprobación de los planes de ordenación del territorio y de los instrumentos de ordenación urbanística.

3º.- Suspender durante el plazo de dos años el otorgamiento de toda clase de aprobaciones, autorizaciones y licencias para los artículos modificados y en los ámbitos y para los usos determinados en las normas urbanísticas del documento, en los que las nuevas determinaciones previstas supongan modificación del régimen urbanístico vigente.

La suspensión abarca a las previsiones reguladoras de la implantación de los usos de hospedaje y los alojamientos turísticos vigentes en el medio urbano de la ciudad (formado por el conjunto de los suelos urbanos y urbanizables) salvo en lo referente a las cuestiones y propuestas en las que las previsiones del planeamiento vigente y la Modificación del PGOU son coincidentes.

Etete horrek bizitegitarako lurzati xehakatuena multzoari eragiten dio ("a.10. Alde zaharreko bizitegia"; "a.2. Zabalgunekeo bizitegi-lursaila"; "a.30. eraikuntza irekiko bizitegi-lursaila"; "a.40. Garapen txikiko bizitegiak), industrialak ("b.10"), hirugarren sektorekoak ("b.20") eta ekipamendukoak ("g.00"), hiri-ingurune horretan kokatuak, ostatu-erabilerak ezartzeko erregimenaren egokitzapenek haietan guztietan eragiten duten neurrian.

Por tanto, esa suspensión afecta al conjunto de las parcelas pormenorizadas residenciales (en todas sus modalidades: "a10. Residencial de casco antiguo"; "a.2. Residencial de ensanche"; "a.30. Residencial de edificación abierta"; "a.40. Residencial de bajo desarrollo"), industriales ("b.10"), terciarias ("b.20") y de equipamiento ("g.00") situadas en el citado medio urbano en la medida en que los reajustes del régimen de implantación de usos de hospedaje planteados inciden en todas ellas

4.- Udal Plangintzako Aholku Batzordeari dei egitea aldaketaren gainean egin beharreko txostena egin dezan.

4º.- Convocar al Consejo Asesor de Planeamiento Municipal, al objeto de que emita el correspondiente informe respecto a la Modificación.

5.- Ondarearen Aholku Batzordeari dei egitea egin beharreko txostena egin dezan.

5.- Convocar al Consejo Asesor de Patrimonio Local al objeto de que emita el correspondiente informe.

Udalbatzak onar dezan proposatua, Donostian, zehaztutako datan.

Lo proponen para su adopción por el Pleno Municipal en San Sebastián a la fecha indicada.

Donostia

San Sebastián

HIRIGINTZAKO ANTOLAMENDU ETA EXEKUZIOKO ZERBITZU BURUA /  
EL JEFE DEL SERVICIO JURÍDICO ADMINISTRATIVO DE ORDENACIÓN Y EJECUCIÓN  
Izpta. / Fdo.: Jon Mikel Garagarza Roteta

HIRIGINTZA SOSTENGAGARRIRAKO ZUZENDARIA / EL DIRECTOR DE URBANISMO  
SOSTENIBLE  
Izpta. / Fdo.: Juan Antonio Chávarri Sarasua

HIRIGINTZA PLANGINTZA ETA ETXEBIZITZAKO ZINEGOTZI ORDEZKARIA  
LA CONCEJALA DELEGADA DE PLANIFICACIÓN URBANÍSTICA Y VIVIENDA  
Sin. / Fdo.: Miren Nekane Arzallus Iturriza"

Eztabaida hasita, Nekane Arzallus Iturriza andreak, Victor Lasa Briz jaunak, Vanessa Velez de Pablos andreak, Ane Oyarbide Ochoa andreak eta Rikardo Burutaran Ferre jaunak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D.<sup>a</sup> Nekane Arzallus Iturriza, D. Victor Lasa Briz, D.<sup>a</sup> Vanessa Vélez de Pablos, D.<sup>a</sup> Ane Oyarbide Ochoa y D. Rikardo Burutaran Ferré, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**EH BILDU TALDEAK 6. GAIARI AURKEZTUTAKO 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8., 10. ETA 11. ZUZENKETEN BOZKETA / VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 1, N.º 2, N.º 3, N.º 4, N.º 5, N.º 6, N.º 7, N.º 8, N.º 10 Y N.º 11 PRESENTADAS POR EL GRUPO EH BILDU AL ASUNTO N.º 6:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUAK.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 17 – 9 (EAJ/PNV), (5)**

**PSE-EE, 3 (PP).**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADAS.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 17 – 9 (EAJ/PNV), (5)**

**PSE-EE, 3 (PP).**

**ABSTENCIONES: 0.**

**6. GAIAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL ASUNTO N.º 6:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**QUORUMA.**

**ALDEKO BOTOAK: 25 – (9) EAJ/PNV, (8) EH**

**BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.**

**AURKAKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN**

**DONOSTIA.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADO.**

**MAYORÍA.**

**QUORUM.**

**VOTOS A FAVOR: 25 – (9) EAJ/PNV, (8) EH**

**BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.**

**VOTOS EN CONTRA: 2 – ELKARREKIN**

**DONOSTIA.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**OGASUN BATZORDEA**

**COMISIÓN DE HACIENDA**

**7. 2024ko ekitaldiko Aurrekontuaren hasierako onarpena.**

**7. Aprobación inicial del Presupuesto para el ejercicio 2024.**

“UDALBATZARI

Toki Ogasunei buruzko Legearen Testu Bateratua onartzen den 2/2004 Errege Dekretu Legegintzakoan, martxoaren 5ean onetsitakoan, 500/1990 Errege Dekretuan eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Araua, Gipuzkoako Lurralde Historikoko udal entitateen aurrekontu-araudian xedatutakoarekin bat etorri egin da 2024ko ekitaldirako Aurrekontu Orokorra. Proiektu honek ondoko atalak ditu:

- 1º.- Donostiako Udalaren Aurrekontua.
- 2º.- DonostiaTIK Erakunde Autonomoaren Aurrekontua.
- 3º.- Udalaren Musika eta Dantza Eskola Erakunde Autonomoaren Aurrekontua.
- 4º.- Kiroletako Udal Patronatua Erakunde Autonomoaren Aurrekontua.
- 5º.- Donostiako Sustapena, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.
- 6º.- Balneario de la Perla del Oceano, S.L. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.
- 7º.- Donostiako Etxegintza Enpresa Erakunde Publikoaren Aurrekontua
- 8º.- Donostiako Hileta Zerbitzuak, Polloe S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.
- 9º.- Donostia Kultura Enpresa Erakunde Publikoaren Aurrekontua.
- 10º.- Victoria Eugenia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.

“AL AYUNTAMIENTO PLENO

De conformidad con el Real Decreto Legislativo 2/2004 de 5 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Reguladora de las Haciendas Locales, el Real Decreto 500/1990 y la Norma Foral 21/2003 de 19 de diciembre presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Gipuzkoa, se ha procedido a confeccionar el Presupuesto General para el Ejercicio de 2024 integrado por:

- 1º.- El Presupuesto del Ayuntamiento de San Sebastián.
- 2º.- El Presupuesto del Organismo Autónomo DonostiaTIK
- 3º.- El Presupuesto del Organismo Autónomo Escuela Municipal de Música y Danza.
- 4º.- El Presupuesto del Organismo Autónomo Patronato Municipal de Deportes.
- 5º.- El Presupuesto de la Sociedad Pública Fomento de San Sebastián, S.A.
- 6º.- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal Balneario de la Perla del Océano, S.L.
- 7º.- El Presupuesto de la Entidad Pública Empresarial de Vivienda-Donostiako Etxegintza.
- 8º.- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal, Servicios Funerarios de San Sebastián-Polloe, S.A
- 9º.- El Presupuesto de la Entidad Pública Empresarial de Donostia Kultura.
- 10º.- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal Victoria Eugenia, S.A.

11º- San Telmo Museoa, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.

11º- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal Museo San Telmo, S.A.

12º- Anoeta Kiroldetgia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.

12º- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal Anoeta Kiroldetgia, S.A.

13º- Donostiako Tranbia Konpainia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.

13º- El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal Compañía del Tranvía de San Sebastián, S.A.

14º.- Donostia Turismo, S.A. Udal Sozietate Publikoaren Aurrekontua.

14º.-El Presupuesto de la Sociedad Pública Municipal San Sebastian Turismo, S.A.

Erakunde Publiko eta Tokiko Merkataritza sozietateek aurrekontuak eta iharduketak burutzeko proposamenak bidali dizkiote Udalari. Informazio honekin batera, bere iharduketan erabili diren dokumentuak bidali dituzte.

Los Organismos Públicos y las Sociedades mercantiles locales han remitido al Ayuntamiento Propuestas de Actuación y Presupuestos, respectivamente, acompañado de la correspondiente documentación.

Jarduketa horietan eta udalak berak udalaren jarduera-programetarako egindako proposamenetan oinarrituta, Aurrekontu Orokorra eratu da, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Toki Erakundearen Aurrekontuei buruzko abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6. artikulua eranskinekin eta dokumentazioarekin Udal Plenoari eman zaio, honek bere onespina eman dezan.

En base a dichas actuaciones y a las Propuestas realizadas desde el propio Ayuntamiento para los distintos programas de actuación municipal, se ha formado el Presupuesto General con los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Guipuzcoa,, se somete a la aprobación del Pleno de la Corporación.

Aurrekontu honek 2024ko martxoaren 11ko Ogasun Batzordean onartutako emendakinak jasotzen ditu ( Akordio proposamen honen I.eranskina).

Este presupuesto recoge las enmiendas aprobadas en la Comisión de Hacienda del día 11 de marzo de 2024 ( Anexo I de la presente propuesta de acuerdo).

Beraz, ondokoa onestea proposatzen da.

Por ello se propone la adopción de los siguientes

#### ERABAKIAK

#### ACUERDOS

LEHENENGOA.- Donostiako Udalaren 2024ko ekitaldiaren Aurrekontua onestea, 422.809.703 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko

PRIMERO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 del Ayuntamiento de San Sebastián, nivelado en la cifra de 422.809.703

21/2003 Foru Arauaren 6.1 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

**BIGARRENA.-** DonostiaTIK Erakunde Autonomoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 8.930.611 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.1 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena

**HIRUGARRENA.-** Udalaren Musika eta Dantza Eskola Erakunde Autonomoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 6.636.593 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.1 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

**LAUGARRENA.-** Kiroletako Udal Patronatua Erakunde Autonomoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 23.490.877 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.1 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

**BOSTGARRENA.-** Donostiako Sustapena, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 15.285.464 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

**SEIGARRENA.-** Balneario de la Perla del Océano S.L. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 1.180.263 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

**ZAZPIGARRENA .-** Donostiako Etxegintza

euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.1 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**SEGUNDO.-** Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 del Organismo Autónomo DonostiaTIK, nivelado en la cifra de 8.930.611 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.1 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**TERCERO.-** Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 del Organismo Autónomo Escuela Municipal de Música y Danza, nivelado en la cifra de 6.636.593 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.1 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**CUARTO.-** Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 del Organismo Autónomo Patronato Municipal de Deportes, nivelado en la cifra de 23.490.877 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.1 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**QUINTO.-** Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Municipal Fomento de San Sebastián, cifrado en 15.285.464 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**SEXTO.-** Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Municipal Balneario de la Perla del Océano, S.L. cifrado en 1.180.263 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

**SÉPTIMO.-** Aprobar el Presupuesto para el

Enpresa Erakunde Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 20.932.252 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

ZORTZIGARRENA .- Donostiako Hileta Zerbitzuak- Polloe, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 1.967.810 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

BEDERATZIGARRENA . - Donostia Kultura Enpresa Erakunde Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 24.823.846 eurotan orekatua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena

HAMARGARRENA . - Victoria Eugenia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 5.422.671 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

HAMAIIKA GARRENA . - San Telmo Museoa, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 2.879.290 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

HAMABIGARRENA .- Anoeta Kiroldegia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 4.719.630 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

Ejercicio de 2024 de la Entidad Pública Empresarial de Vivienda- Donostiako Etxegintza, nivelado en la cifra de 20.932.252 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

OCTAVO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Municipal Servicios Funerarios de San Sebastián-Polloe, S.A., cifrado en 1.967.810 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

NOVENO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Entidad Pública Empresarial Donostia Kultura, nivelado en la cifra de 24.823.846 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

DÉCIMO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Victoria Eugenia, S.A., cifrado en 5.422.671 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

UNDÉCIMO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Museo San Telmo, S.A., cifrado en 2.879.290 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

DUODÉCIMO .- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Municipal Anoeta Kiroldegia, S.A., cifrado en 4.719.630 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.



HAMAIRUGARRENA .- Donostiako Tranbia Konpainia, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontua onestea, 60.302.416 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

HAMA LAU GARRENA.- Donostia Turismo, S.A. Udal Sozietate Publikoaren 2024ko Aurrekontu Proiektua onestea, 4.399.546 eurotan zehaztua eta abenduaren 19ko 21/2003 Foru Arauaren 6.2 artikulua eranskinekin eta dokumentazioa duena.

HAMABOSTGARRENA.- Udalak honako konpromisu-kredituak onestea: 2025 ekitaldirako 58.935.483 euro, 2026 ekitaldirako 22.985.561 euro eta 2027 ekitaldirako 3.173.155 euro. Donostiako Etxegintza Enpresa Erakunde Publikoak 2025 ekitaldirako 14.925.583 euro konprometitzen ditu, 2026 ekitaldirako 13.300.000 euro eta 2027 ekitaldirako 13.220.000 euro. Donostiako Tranbia Konpainiak 2025 ekitaldirako 2.092.578 euro konprometitzen ditu.

HAMASEIGARRENA.- Europako Funtsei lotutako inbertsioetarako aurrekontu-partida diruz lagundutako proiektuen zenbatekora arte handitu daitekeela adieraztea.

HAMAZAZPIGARRENA.- Aurrekontuan agertzen diren Aurrekontu-exekuziorako Udal Arauak onestea.

HEMEZORTZIGARRENA.- 2024erako udalplantila onestea, Pertsonen Kudeaketako zuzendaritzaren proposamenez, eta onespén hau Ogasun eta Funtzio Publikoko Ministeritzara eta Eusko Jaurlaritzako

DECIMOTERCERO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad Pública Municipal Compañía del Tranvía de San Sebastián S.A., cifrado en 60.302.416 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

DECIMOCUARTO.- Aprobar el Presupuesto para el Ejercicio de 2024 de la Sociedad pública municipal Donostia Turismo, S.A., cifrado en 4.399.546 euros y que contiene los anexos y documentación de acuerdo al artículo 6.2 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre.

DECIMOQUINTO.- Comprometer créditos en el Ayuntamiento por importe de 58.935.483 euros para el ejercicio 2025, 22.985.561 euros para el ejercicio 2026 y 3.173.155 euros para el ejercicio 2027. La Entidad Pública Empresarial de Vivienda-Donostia Etxegintza compromete 14.925.583 euros para el ejercicio 2025, 13.300.000 euros para el ejercicio 2026 y 13.220.000 euros para el ejercicio 2027. La Compañía del Tranvía de San Sebastián S.A compromete 2.092.578 euros para el ejercicio 2025.

DECIMOSEXTO.- Declarar la partida presupuestaria destinada a las inversiones asociadas a Fondos Europeos ampliable hasta el importe de los proyectos subvencionados.

DECIMOSEPTIMO.- Aprobar las Normas de Ejecución Presupuestaria que figuran en el Presupuesto.

DECIMOCTAVO .- Aprobar, a propuesta de la Dirección de Gestión de Personas, la plantilla de personal del Ayuntamiento para 2024 conforme al documento que se adjunta al presente acuerdo y comunicar dicho acuerdo al Ministerio

Gobernantza Publiko eta Autogobernu Sailara jakinaraztea, erabaki honekin batera doan dokumentuaren arabera.

HEMERETZIGARRENA.- 2024erako DonostiaTIK Erakunde Autonomoaren plantila onestea eta onespén hau Ogasun eta Funtzio Publikoko Ministeritzara eta Eusko Jaurlaritzako Gobernantza Publiko eta Autogobernu Sailara jakinaraztea, erabaki honekin batera doan dokumentuaren arabera.

HOGEIGARRENA .- 2024erako Udalaren Musika eta Dantza Eskola Erakunde Autonomo plantila onestea eta onespén hau Ogasun eta Funtzio Publikoko Ministeritzara eta Eusko Jaurlaritzako Gobernantza Publiko eta Autogobernu Sailara jakinaraztea, erabaki diktamen honekin batera doan dokumentuaren arabera.

HOGEITABATGARRENA .- 2024erako Kiroletako Udal Patronatua Erakunde Autonomo plantila onestea eta onespén hau Ogasun eta Funtzio Publikoko Ministeritzara eta Eusko Jaurlaritzako Gobernantza Publiko eta Autogobernu Sailara jakinaraztea, erabaki honekin batera doan dokumentuaren arabera.

HOGEITABIGARRENA. - Indarrean dauden Legexedapenetan ezarritako izapidegintza ematea espedienteari; honen ondorioz, arazko jendaurreko erakustaldian erreklamaziorik aurkeztuko ez balitz, Aurrekontua behin-betikoz onetsia geratuko litzateke, inolako ondorengo akordiorik gabe.

Donostian, sinaduraren egunean

EKONOMIA ETA FINANTZAKO ANALISTA TEKNIKARIA  
TECNICO ANALISTA ECONOMICO FINANCIERO

de Hacienda y Función Pública y al Departamento de Gobernanza Pública y Autogobierno del Gobierno Vasco.

DECIMONOVENO.- Aprobar la plantilla de personal del Organismo Autónomo DonostiaTIK para 2024 conforme al documento que se adjunta al presente acuerdo y comunicar dicho acuerdo al Ministerio de Hacienda y Función Pública y al Departamento de Gobernanza Pública y Autogobierno del Gobierno Vasco.

VIGESIMO.- Aprobar la plantilla de personal del Organismo Autónomo Escuela Municipal de Música y Danza para 2024 conforme al documento que se adjunta al presente acuerdo y comunicar dicho acuerdo al Ministerio de Hacienda y Función Pública y al Departamento de Gobernanza Pública y Autogobierno del Gobierno Vasco.

VIGESIMOPRIMERO.- Aprobar la plantilla de personal del Organismo Autónomo Patronato Municipal de Deportes para 2024 conforme al documento que se adjunta al presente acuerdo y comunicar dicho acuerdo al Ministerio de Hacienda y Función Pública y al Departamento de Gobernanza Pública y Autogobierno del Gobierno Vasco.

VIGESIMOSEGUNDO.- Que se dé al expediente la tramitación establecida en las Disposiciones Legales vigentes tal que si durante el período reglamentario de exposición al público no se presentasen reclamaciones, el Presupuesto quedará definitivamente aprobado sin necesidad de posterior acuerdo.

EKONOMIA KUDEAKETAREN ZUZENDARIA  
LA DIRECTORA DE GESTIÓN ECONÓMICA

PERTSONEN KUDEAKETAKO ZUZENDARIA  
EL DIRECTOR DE GESTIÓN DE PERSONAS

PERTSONAK, EKONOMIA ETA AURREKONTU KUDEAKETAKO ZINEGOTZI ORDEZKARIA  
EL CONCEJAL DELEGADO DE PERSONAS, GESTIÓN ECONÓMICA Y PRESUPUESTARIA”

Eztabaida hasita, Kerman Orbegozo Uribe jaunak, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Borja Corominas Fisas jaunak, Juan Karlos Izagirre Hortelano jaunak eta Ane Oyarbide Ochoa andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D. Kerman Orbegozo Uribe, D.<sup>a</sup> Arantza González García, D. Borja Corominas Fisas, D. Juan Karlos Izagirre Hortelano y D.<sup>a</sup> Ane Oyarbide Ochoa, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

<p><b>OSOKO ZUZENKETEN BOZKETA: /</b> <b>VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS A LA TOTALIDAD:</b></p>
--

**ELKARREKIN DONOSTIA TALDEAK AURKEZTUTAKO OSOKO ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA A LA TOTALIDAD PRESENTADA POR EL GRUPO ELKARREKIN**  
**DONOSTIA:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ/PNV, (5)**  
**PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ/PNV, (5)**  
**PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP.**

**PP TALDEAK AURKEZTUTAKO OSOKO ZUZENKETAREN BOZKETA:/**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA A LA TOTALIDAD PRESENTADA POR EL GRUPO PP:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.**

**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 3 – PP.**

**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO OSOKO ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA A LA TOTALIDAD PRESENTADA POR EL GRUPO EH BILDU:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 3 – PP.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 3 – PP.**

-----

**EDUKI EKONOMIKORIK GABEKO ZUZENKETEN, AURREKONTUA ERABILTZEKO ARAUARI  
ZUZENKETEN ETA ZUZENKETA PARTZIALEN EZTABAIDA: /  
DEBATE DE LAS ENMIENDAS SIN CONTENIDO ECONÓMICO, DE LAS ENMIENDAS A LA  
NORMA DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA Y DE LAS ENMIENDAS PARCIALES:**

Eztabaida hasita, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Borja Corominas Fisas jaunak, Ane Oyarbide Ochoa andreak, Jabier Vitoria Roma jaunak eta Kerman Orbegozo Uribe jaunak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D.<sup>a</sup> Arantza González García, D. Borja Corominas Fisas, D.<sup>a</sup> Ane Oyarbide Ochoa, D. Javier Vitoria Roma y D. Kerman Orbegozo Uribe, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

EDUKI EKONOMIKORIK GABEKO ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE ENMIENDAS SIN CONTENIDO ECONÓMICO:

ELKARREKIN DONOSTIA TALDEAK AURKEZTUTAKO EDUKI EKONOMIKORIK  
GABEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS SIN CONTENIDO ECONÓMICO DEL GRUPO ELKARREKIN DONOSTIA:

2. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 2:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 8 – EH BILDU.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 8 – EH BILDU.

3. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 3:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,  
(2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.

ABSTENCIONES: 0.

4. ETA 7. ZUZENKETEN BOZKETA: /

**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 4 Y N.º 7:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

ONARTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ/PNV; (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 3 – PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

APROBADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 24 – (9) EAJ/PNV; (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.

ABSTENCIONES: 0.

**5., 6., 8., 9. ETA 11. ZUZENKETEN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 5, N.º 6, N.º 8, N.º 9 Y N.º 11:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 0.

**10. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 10:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

ONARTUA.

AHO BATEZ.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

APROBADA.

UNANIMIDAD.

**12. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 12:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 3 – PP.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 3 – PP.**

**13. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 13:**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 8 – EH BILDU.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 8 – EH BILDU.**

**PP TALDEAK AURKEZTUTAKO EDUKI EKONOMIKORIK GABEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS SIN CONTENIDO ECONÓMICO DEL GRUPO PP:**

**2. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 2:**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
ONARTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
AURKAKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
APROBADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
VOTOS EN CONTRA: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENCIONES: 0.**

**3. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.

AURKAKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 3 – PP.

VOTOS EN CONTRA: 24 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.

ABSTENCIONES: 0.

**4. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 4:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)

PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,

(2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENCIONES: 0.

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO EDUKI EKONOMIKORIK GABEKO**

**ZUZENKETAK: /**

**ENMIENDAS SIN CONTENIDO ECONÓMICO DEL GRUPO EH BILDU:**

**2., 5., 6. ETA 9. ZUZENKETEN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 2, N.º 5, N.º 6 Y N.º 9:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)



**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE, (3) PP.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE, (3) PP.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**3. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUA.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 8 – EH BILDU.**  
**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE, (3) PP.**  
**ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADA.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 8 – EH BILDU.**  
**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE, (3) PP.**  
**ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**

**4. ETA 10. ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 4 Y N.º 10:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**ONARTUAK.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ-PNV, (8) EH**  
**BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 3 – PP.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**APROBADAS.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 24 – (9) EAJ-PNV, (8) EH**  
**BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN**  
**DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**7. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 7:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**ONARTUA.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 25 – (9) EAJ-PNV, (8) EH**  
**BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**APROBADA.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 25 – (9) EAJ-PNV, (8) EH**  
**BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.**

AURKAKO BOTOAK: 0.  
ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 0.  
ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

**8. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 8:**

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 3 – PP.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 3 – PP.

-----

**EDUKI EKONOMIKOA DUTEN ZATIZKO ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE ENMIENDAS PARCIALES DE CONTENIDO ECONÓMICO.**

**AURREKONTUA ERABILTZEKO ARAUARI ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE ENMIENDAS A LA NORMA DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA:**

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO 11. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 11 PRESENTADA POR EL GRUPO EH BILDU:**

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENCIONES: 0.

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO 12. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 12 PRESENTADA POR EL GRUPO EH BILDU:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**TALDE GUZTIENTZAKO FINANTZAKETA DARAMATEN SARREREN ZATIZKO  
ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS PARCIALES DE INGRESOS QUE CONLLEVAN FINANCIACIÓN PARA  
TODOS LOS GRUPOS:**

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO 2024 EKITALDIRAKO DIRU SARRERA  
KORRONTEA IGOTZEKO EDO HANDITZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE AUMENTO O ADICIÓN DE INGRESO CORRIENTE PARA EL  
EJERCICIO 2024 DEL GRUPO EH BILDU:**

**13.-25. ZUZENKETA BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 13 A N.º 25:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUAK.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADAS.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO 2024 EKITALDIRAKO KAPITAL SARRERA  
IGOTZEKO EDO HANDITZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE AUMENTO O ADICIÓN DE INGRESO DE CAPITAL PARA EL  
EJERCICIO 2024 DEL GRUPO EH BILDU:**

60.-63. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 60 A N.º 63:

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENCIONES: 0.

-----

**TALDEEN ZATIZKO BESTE ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DEL RESTO DE ENMIENDAS PARCIALES POR GRUPOS:**

**ELKARREKIN DONOSTIA TALDEAK AURKEZTUTAKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DEL GRUPO ELKARREKIN DONOSTIA:**

**2024 EKITALDIRAKO GASTU ARRUNTA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024:**

14. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 14:

BOZKETAREN EMAITZA:

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

**BAZTERTUA.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 5 – (3) PP, (2)**  
**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 8 – EH BILDU.**

**RECHAZADA.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 5 – (3) PP, (2)**  
**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 8 – EH BILDU.**

**15.-19. ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 15 A N.º 19:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUAK.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 5 – (3) PP, (2)**  
**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)**  
**EH BILDU, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADAS.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 5 – (3) PP, (2)**  
**ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)**  
**EH BILDU, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**20. ETA R1.3 ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 20 Y N.º R1.3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUAK.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)**  
**PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADAS.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,**  
**(2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**21. ETA 22. ZUZENKETEN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 21 Y N.º 22:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUAK.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADAS.**

GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENTZIOAK: 8 – EH BILDU.

MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENCIONES: 8 – EH BILDU.

23. ETA 24. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
*VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 23 Y N.º 24:*

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP.

R1.1, R1.2. ETA R1.4. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
*VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º R1.1, N.º R1.2 Y N.º R1.4:*

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENCIONES: 0.

-----

2024 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO DE CAPITAL, EJERCICIO 2024:

36. ETA 39. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 36 Y N.º 39:

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 3 – PP.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 3 – PP.

37. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 37:

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 0.

38. ETA 40. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 38 Y N.º 40:

BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 25 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 25 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE, (3) PP.  
ABSTENCIONES: 0.

R1.5 ETA R1.6 ZUZENKETEN BOZKETA: /

**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º R1.5 Y N.º R1.6:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUAK.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADAS.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

-----

ELKARREKIN DONOSTIA TALDEAREN AURREKO ZUZENKETAK ONARTU EZ DIRENEZ, FINANTZAKETA FALTAGATIK ERORI DIRA TALDE BERDINAK AURKEZTU DITUEN 25 ETA 30 ARTEKO ZUZENKETAK, 32 ETA 35 ARTEKOAK, R2 ETA R3 ZUZENKETAK (GASTU ARRUNTA IGOTZEKO EDO HANDITZEKO ZUZENKETAK, 2024 EKITALDIA), ETA 41 ETA 47 ARTEKO ZUZENKETAK (KAPITAL GASTUA IGOTZEKO EDO HANDITZEKO ZUZENKETAK, 2024 EKITALDIA).

*AL NO HABERSE APROBADO LAS ENMIENDAS PRECEDENTES DEL GRUPO ELKARREKIN DONOSTIA, DECAEN POR FALTA DE FINANCIACIÓN LAS ENMIENDAS N.º 25 A N.º 30, N.º 32 A N.º 35, R2 Y R3 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024) Y LAS ENMIENDAS N.º 41 A N.º 47 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CAPITAL, EJERCICIO 2024).*

30. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 31. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (GASTU ARRUNTA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOAK, 2024 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LA ENMIENDA N.º 30, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 31 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

45. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DENEZ (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOAK, 2024 EKITALDIA)., HONEKIN LOTURA DUEN 48. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOAK, 2025 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LA ENMIENDA N.º 45 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2024), DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 48 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2025).*



-----  
**PP TALDEAK AURKEZTUTAKO ZUZENKETAK: /**  
**ENMIENDAS DEL GRUPO PP:**

**2024 EKITALDIRAKO GASTU ARRUNTA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: /**  
**ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024:**

5-29, 31-90, 92., 93., 96- 111, 113, ETA 116-259 ARTEKO ZUZENKETEN BOZKETA:  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 5 A N.º 29, N.º 31 A N.º 90, N.º 92, N.º 93, N.º 96 A N.º 111, N.º 113 Y N.º 116 A N.º 259:

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.

AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 3 – PP.

VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE.

ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

30., 91., 94., 95., 112. 114. ETA 115 ZUZENKETEN BOZKETA:

VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 30, N.º 91, N.º 94, N.º 95, N.º 112, N.º 114 Y N.º 115:

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 3 – PP.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENCIONES: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

**2024 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: / ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO DE CAPITAL EJERCICIO 2024:**

**278. ETA 280. ZUZENKETEN BOZKETA:  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 278 Y N.º 280:**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUAK.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.  
AURKAKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADAS.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 3 – PP.  
VOTOS EN CONTRA: 24 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.  
ABSTENCIONES: 0.**

**279. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 279:**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.  
AURKAKO BOTOAK: 16 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENTZIOAK: 8 – EH BILDU.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 3 – PP.  
VOTOS EN CONTRA: 16 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENCIONES: 8 – EH BILDU.**

**281. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 281:**

**BOZKETAREN EMAITZA:  
BAZTERTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
RECHAZADA.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 5 – (3) PP, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)  
EH BILDU, (5) PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 0.**

282. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 282:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.

AURKAKO BOTOAK: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 3 – PP.

VOTOS EN CONTRA: 22 – (9) EAJ-PNV, (8)

EH BILDU, (5) PSE-EE.

ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.

-----

PP TALDEAREN AURREKO ZUZENKETAK ONARTU EZ DIRENEZ, FINANTZAKETA FALTAGATIK ERORI DIRA TALDE BERDINAK AURKEZTU DITUEN 261.-264. ETA 266.-277. ETA ZUZENKETAK (GASTU ARRUNTA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOAK, 2024 EKITALDIA) ETA 284.-293. ZUZENKETAK (KAPITAL GASTUA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOAK, 2024 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LAS ENMIENDAS PRECEDENTES DEL GRUPO PP, DECAEN POR FALTA DE FINANCIACIÓN LAS ENMIENDAS N.º 261 A N.º 264 Y N.º 266 A N.º 277 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024) Y LAS ENMIENDAS N.º 284 A LA N.º 293 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CAPITAL, EJERCICIO 2024).*

30. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 260. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (GASTU ARRUNTA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOA, 2024 EKITALDIA). / *AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 30, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 260 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

112. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 265. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (GASTU ARRUNTA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOA, 2024 EKITALDIA). / *AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 112, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 265 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

279. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 283. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOA, 2024 EKITALDIA). /

AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 279, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 283 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2024).

-----

**EH BILDU TALDEAK AURKEZTUTAKO ZUZENKETAK: /**  
**ENMIENDAS DEL GRUPO EH BILDU:**

**2024 EKITALDIRAKO GASTU ARRUNTA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: /**  
**ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO CORRIENTE EJERCICIO 2024:**

26.-35. ETA 37.-41. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 26 A N.º 35 Y N.º 37 A N.º 41:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.

ABSTENCIONES: 0.

36. ETA 44. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 36 Y N.º 44:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 8 – EH BILDU.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN DONOSTIA.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 8 – EH BILDU.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN DONOSTIA.

42. ETA 43. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 42 Y N.º 43:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)

ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)

ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 0.

-----

2024 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO DE CAPITAL EJERCICIO 2024:

64., 66. ETA 71. ZUZENKETEN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 64, N.º 66 Y N.º 71:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUAK.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)

ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADAS.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)

ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 0.

65. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 65:

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 8 – EH BILDU.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 8 – EH BILDU.

**AURKAKO BOTOAK: 19 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**VOTOS EN CONTRA: 19 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**67. ETA 68. ZUZENKETEN BOZKETA): /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 67 Y N.º 68:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUAK.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP.**  
**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADAS.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 11 – (8) EH BILDU, (3) PP.**  
**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN DONOSTIA.**

**69. ETA 70. ZUZENKETEN BOZKETA): /**  
**VOTACIÓN DE LAS ENMIENDAS N.º 69 Y N.º 70:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUAK.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 8 – EH BILDU.**  
**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 5 – (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADAS.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 8 – EH BILDU.**  
**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5) PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 5 – (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**72. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**  
**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 72:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BAZTERTUA.**  
**GEHIENGOA.**  
**ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADA.**  
**MAYORÍA.**  
**VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,**

PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 0.

(2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 0.

EH BILDU TALDEAREN AURREKO ZUZENKETAK ONARTU EZ DIRENEZ, FINANTZAKETA FALTAGATIK ERORI DIRA TALDE BERDINAK AURKEZTU DITUEN 46.-48. ETA 55.-57. ZUZENKETAK (GASTU ARRUNTA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOAK, 2024 EKITALDIA), 73. ETA 74. ZUZENKETAK (KAPITAL GASTUA MURRIZTEKO EDO KENTZEKOAK, 2024 EKITALDIA) ETA 75.-79. ZUZENKETAK (KAPITAL GASTUA IGOTZEKO EDO HANDITZEKOAK, 2024 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LAS ENMIENDAS PRECEDENTES DEL GRUPO EH BILDU, DECAEN POR FALTA DE FINANCIACIÓN LAS ENMIENDAS N.º 46 A N.º 48 Y N.º 55 A N.º 57 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024), LAS ENMIENDAS N.º 73 Y N.º 74 (DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO DE CAPITAL, EJERCICIO 2024) Y LAS ENMIENDAS N.º 75 A N.º 79 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2024).*

44. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 45. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (DIRU-SARRERA KORRONTEA MURRIZTEKO EDO KENTZEKOA, 2024 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 44, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 45 (DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

48. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DENEZ, HONEKIN LOTURA DUTEN 49., 50., 51., 52., 53. ETA 54. ZUZENKETAK BERTAN BEHERA GERATU DIRA (GASTU ARRUNTA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOAK, 2024 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LA ENMIENDA N.º 48, DECAEN POR VINCULACIÓN LAS ENMIENDAS N.º 49, N.º 50, N.º 51, N.º 52, N.º 53 Y N.º 54 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

57. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DENEZ, HONEKIN LOTURA DUTEN 58. ETA 59. ZUZENKETAK BERTAN BEHERA GERATU DIRA (GASTU ARRUNTA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOAK, 2024 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LA ENMIENDA N.º 57, DECAEN POR VINCULACIÓN LAS ENMIENDAS N.º N.º 58 Y N.º 59 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CORRIENTE, EJERCICIO 2024).*

**2025 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETA: /  
ENMIENDA DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE GASTO DE CAPITAL EJERCICIO 2025:**

**81. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 81:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

-----

**2025 EKITALDIRAKO KAPITAL SARRERA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO ZUZENKETA: /  
ENMIENDA DE AUMENTO O ADICIÓN DE INGRESO DE CAPITAL, EJERCICIO 2025:**

**74. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 80. ZUZENKETA  
BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKOA, 2025  
EKITALDIA). /**

**AL HABER DECAÍDO LA ENMIENDA N.º 74, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 80  
(AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2025).**

-----

**2025 EKITALDIRAKO KAPITAL SARRERA MURRIZTEKO EDO KENTZEKO ZUZENKETA: /  
ENMIENDA DE DISMINUCIÓN O SUPRESIÓN DE INGRESO DE CAPITAL, EJERCICIO 2025:**

**82. ZUZENKETAREN BOZKETA: /  
VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 82:**



**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

ABSTENCIONES: 0.

-----

**2025 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO ZUZENKETAK: /  
ENMIENDAS DE AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CAPITAL EJERCICIO 2025:**

**83. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 83:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 0.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,  
(2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.

ABSTENCIONES: 0.

**86. ZUZENKETAREN BOZKETA: /**

**VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 86:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)  
ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 17 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE, (3) PP.

ABSTENTZIOAK: 0.

ABSTENCIONES: 0.

72. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 84. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2025 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 72, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 84 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2025).*

77. ETA 90. ZUZENKETAK BERTAN BEHERA GERATU DIRENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 85. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2025 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LAS ENMIENDAS N.º 77 Y N.º 90, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDAS N.º 85 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2025).*

-----

2026 EKITALDIRAKO KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO ZUZENKETAK: / ENMIENDAS DE AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO DE CAPITAL EJERCICIO 2026:

87. ZUZENKETAREN BOZKETA: /

*VOTACIÓN DE LA ENMIENDA N.º 87:*

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)

PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.

AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP,

(2) ELKARREKIN DONOSTIA.

VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)

PSE-EE.

ABSTENCIONES: 0.

68. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 88. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2026 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 68, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 88 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2026).*

70. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 89. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2026 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 70, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 89 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2026).*

77. ETA 85. ZUZENKETAK BERTAN BEHERA GERATU DIRENEZ, HAUEKIN LOTURA DUEN 90. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2026 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LAS ENMIENDAS N.º 77 Y N.º 85, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 90 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2026).*

77. ETA 90. ZUZENKETAK BERTAN BEHERA GERATU DIRENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 85. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2025 EKITALDIA). /

*AL HABER DECAÍDO LAS ENMIENDAS N.º 77 Y N.º 90, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDAS N.º 85 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2025).*

86. ZUZENKETA ONARTU EZ DENEZ, HONEKIN LOTURA DUEN 91. ZUZENKETA BERTAN BEHERA GERATU DA (KAPITAL GASTUA GEHITZEKO EDO GAINERATZEKO, 2026 EKITALDIA). /

*AL NO HABERSE APROBADO LA ENMIENDA N.º 86, DECAE POR VINCULACIÓN LA ENMIENDA N.º 91 (AUMENTO O ADICIÓN DE GASTO CAPITAL, EJERCICIO 2026).*

-----

E1 ZUZENKETAREN BOZKETA (ETXEGINTZA. KAPITAL SARRERA ETA KAPITAL GASTUA IGOTZEKO EDO HANDITZEKO ZUZENKETA, 2025, 2026 ETA 2027 EKITALDIAK):/

*VOTACIÓN DE LA ENMIENDA E1 (ETXEGINTZA. AUMENTO DE INGRESO Y DE GASTO DE CAPITAL, EJERCICIOS 2025, 2026 Y 2027):*

BOZKETAREN EMAITZA:

BAZTERTUA.

GEHIENGOA.

ALDEKO BOTOAK: 13– (8) EH BILDU, (3) PP,

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:

RECHAZADA.

MAYORÍA.

VOTOS A FAVOR: 13– (8) EH BILDU, (3) PP,

(2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENTZIOAK: 0.

(2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
ABSTENCIONES: 0.

-----

**7. GAIAREN BOZKETA: 2024KO EKITALDIKO AURREKONTUAREN HASIERAKO  
ONARPENA/  
VOTACIÓN DEL ASUNTO N.º 7: APROBACIÓN INICIAL DEL PRESUPUESTO PARA EL  
EJERCICIO 2024.**

BOZKETAREN EMAITZA:  
ONARTUA.  
GEHIENGOA.  
ALDEKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
AURKAKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENTZIOAK: 0.

RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
APROBADO.  
MAYORÍA.  
VOTOS A FAVOR: 14 – (9) EAJ-PNV, (5)  
PSE-EE.  
VOTOS EN CONTRA: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.  
ABSTENCIONES: 0.

-----

II

INFORMAZIO, SUSTAPEN ETA KONTROLA

II.1

MOZIO ARRUNTAK

8. Mozio arrunta, EH BILDU taldeak aurkeztua, Etxebizitzaren Erreferentziazko Prezioen Indizea argitaratzeari buruzkoa.

II

INFORMACIÓN, IMPULSO Y CONTROL

II.1

MOCIONES ORDINARIAS

8. Moción ordinaria, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre la publicación del Índice de Precios de Referencia de la vivienda.

“EH BILDU udal taldearen bozeramaile Juan Carlos Izagirre Hortelanok, Udaltzaren Organo Araudiaren 98. artikulua ematen duen babesa aintzatzat hartu eta etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizea argitaratzeari buruzko MOZIO ARRUNT hau aurkeztu du.

#### JUSTIFIKAZIOA

Udaltzak behin baino gehiagotan adierazi du Donostia etxebizitza tentsio handiko eremutat deklaratzaren alde dagoela, Donostiak betetzen dituela-eta legeak horretarako eskatzen dituen baldintzak.

Udalak Eusko Jaurlaritzako Etxebizitza Sailarekin lankidetzan jardun eta legeetan deklarazio hori lortzeko jarrita diren baldintzak betetzen direla egiaztatzeko dokumentuak ahalik eta azkarren aurkezteaz gainera, egin daitekeen beste gauza bat da etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizeak argitaratzea, merkatuan zer egoera den kontzientziatzeko tresna ona izan baitaiteke indize hori izatea.

Udalerrri osoa etxebizitza tentsio handiko eremutat deklaratzeko eta erreferentziako prezioen indize hori argitaratzeko aukera emango du alokairuek izan beharko luketen prezio tartea zehazteko, etxebizitzaren kokapenaren, azaleraren eta ezaugarrien arabera.

Datu horri esker, erakutsi ahal izango da alde handia dagoela leku bateko bizilagunen soldaten eta leku hartan eskatutako errenten prezioaren batez bestekoen artean.

Horiek horrela direla, hauxe da EH BILDU taldeak dakarren MOZIO ARRUNTA, Udaltzaren eztabaidatzeko:

“Juan Carlos Izagirre Hortelano, portavoz del grupo municipal de EH BILDU, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN ORDINARIA, sobre la publicación del índice de precios de referencia de la vivienda.

#### JUSTIFICACIÓN

El Pleno del Ayuntamiento de Donostia se ha posicionado, reiteradamente, a favor de que la ciudad sea declarada como zona tensionada de vivienda al cumplir los requisitos legales requeridos para ello.

Al margen de que, por parte del Ayuntamiento y en colaboración con el Departamento de Vivienda del Gobierno Vasco se presenten, con la máxima celeridad, los documentos requeridos justificativos del cumplimiento de los requisitos señalados legalmente para poder obtener tal declaración, lo cierto es que, lo que sí puede hacerse, como herramienta útil de concienciación sobre la situación actual del mercado, es publicar los índices de precios de referencia de la vivienda.

La declaración de la totalidad de la ciudad como zona tensionada de vivienda y la publicación del mencionado índice de precios de referencia, permitirá determinar en función de la ubicación, superficie y características de las viviendas el rango entre el que deberían oscilar los alquileres.

Dicho dato permitirá demostrar la absoluta disparidad entre la media de salarios de las personas residentes y el importe de las rentas solicitadas.

A la vista de todo ello, el grupo municipal de EH Bildu presenta la siguiente MOCIÓN ORDINARIA para ser debatida en el Pleno del Ayuntamiento:

1.- Udaltzakeriak Eusko Jaurlaritzari eskatzen dio, foru-aldundiekin batera lan egin eta etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizea egin eta argitaratzeko.

Donostia, 2024ko martxoaren 2a

Sinatua: Juan Carlos Izagirre Hortelano,  
EH Bildu udal taldekaren bozeramailea.”.

1.- El Pleno del Ayuntamiento insta al Gobierno Vasco a que, en colaboración con las diputaciones forales, elabore y publique el índice de precios de referencia de la vivienda.

Donostia, a 2 de marzo de 2024

Fdo.: Juan Carlos Izagirre Hortelano  
Portavoz del grupo municipal EH Bildu”.

Eztabaida hasita, Rikardo Burutaran Ferre jaunak, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Borja Corominas Fisas jaunak, Nekane Arzallus Iturriza andreak eta Juan Marrero Vizcaino jaunak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D. Rikardo Burutaran Ferré, D.<sup>a</sup> Arantza González García, D. Borja Corominas Fisas, D.<sup>a</sup> Nekane Arzallus Iturriza y D. Juan Marrero Vizcaino, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**EH BILDU ETA PSE-EE TALDEEK 8. GAIARI AURKEZTUTAKO ZUZENKETAREN BOZKETA / VOTACIÓN DE LA ENMIENDA PRESENTADA POR LOS GRUPOS EH BILDU Y PSE-EE AL ASUNTO N.º 8:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 3 – PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 24 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**8. GAIAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL ASUNTO N.º 8:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 24 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 24 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (5) PSE-EE, (2) ELKARREKIN**

**DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 3 – PP.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

**HARTUTAKO ERABAKIAREN BEHIN  
BETIKO TESTUAREN EGIAZTAGIRIA:**

**CERTIFICADO DEL TEXTO DEFINITIVO  
DEL ACUERDO ADOPTADO:**

“Donostiako Udalbatzak, bi mila eta hogeita lauko martxoaren hogeita batean egindako ohiko bilkuran, EH BILDU taldeak aurkeztutako mozio arrunt hau onartu zuen, gehiengoz, etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizea argitaratzea dela-eta. Mozio horretan, EH BILDU eta Donostiako Sozialistak PSE-EE taldeek aurkeztutako zuzenketa bat jaso zen, erabakizatia ordeztekoa, hau ere gehiengoz onartua. Azkenean onetsitako testuak honela dio, hitzez hitz:

“Que el Excelentísimo Ayuntamiento Pleno en Sesión Ordinaria celebrada el día veintiuno de marzo de dos mil veinticuatro, aprobó, por mayoría, la siguiente Moción Ordinaria, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre la publicación del índice de precios de referencia de la vivienda, que incorpora una enmienda aprobada, por mayoría, presentada por los Grupos EH BILDU y Socialistas Donostiaras PSE-EE, de sustitución de la parte resolutive, siendo el texto aprobado literalmente como sigue:

**“ETXEBIZITZAREN ERREFERENTZIAKO  
PREZIOEN INDIZEA ARGITARATZEARI  
BURUZKO MOZIO ARRUNTA**

**“MOCIÓN DE ORDINARIA SOBRE LA  
PUBLICACIÓN DEL ÍNDICE DE PRECIOS  
DE REFERENCIA DE LA VIVIENDA**

*EH BILDU udal taldearen bozeramaile Juan Carlos Izagirre Hortelanok, Udalbatzaren Organo Araudiaren 98. artikulua ematen duen babesa aintzakitatzat hartu eta etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizea argitaratzeari buruzko MOZIO ARRUNT hau aurkeztu du.*

*Juan Carlos Izagirre Hortelano, portavoz del grupo municipal de EH BILDU, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN ORDINARIA, sobre la publicación del índice de precios de referencia de la vivienda.*

**JUSTIFIKAZIOA**

**JUSTIFICACIÓN**

*Udalbatzak behin baino gehiagotan adierazi du Donostia etxebizitza tentsio handiko eremutat deklaratzearen alde dagoela, Donostiak betetzen dituela-eta legeak horretarako eskatzen dituen baldintzak.*

*El Pleno del Ayuntamiento de Donostia se ha posicionado, reiteradamente, a favor de que la ciudad sea declarada como zona tensionada de vivienda al cumplir los requisitos legales requeridos para ello.*

*Udalak Eusko Jaurlaritzako Etxebizitza Sailarekin lankidetzan jardun eta legeetan deklarazio hori lortzeko jarrita diren baldintzak*

*Al margen de que, por parte del Ayuntamiento y en colaboración con el Departamento de Vivienda del Gobierno Vasco se presenten,*

*betetzen direla egiaztatzeko dokumentuak ahalik eta azkarren aurkezteaz gainera, egin daitekeen beste gauza bat da etxebizitzaren erreferentziako prezioen indizeak argitaratzea, merkatuan zer egoera den kontzientziatzeko tresna ona izan baitaiteke indize hori izatea.*

*Udallerri osoa etxebizitza tentsio handiko eremutat deklaratzek eta erreferentziako prezioen indize hori argitaratzek aukera emango du alokairuek izan beharko luketen prezio tarte zehazteko, etxebizitzaren kokapenaren, azaleraren eta ezaugarrien arabera.*

*Datu horri esker, erakutsi ahal izango da alde handia dagoela leku bateko bizilagunen soldaten eta leku hartan eskatutako errenten prezioaren batez bestekoen artean.*

*Horiek horrela direla, hauxe da EH BILDU taldeak dakarren MOZIO ARRUNTA, Udalbatzan eztabaidatzeko:*

*1.- Donostiako Udalbatzak Gipuzkoako Foru Aldundiari eskatzen dio administrazio eskudunekin batera lan egin dezala, Gipuzkoako lurralde historikoko datu fiskalak eta katastrokoak emanaz, alokairuaren merkaturako Erreferentziako Prezioen Indize berriaren balioak kalkulatu ahal izateko".=====*

*Eta horrela jasota gera dadin eta dagozkion ondorioak izan ditzan, Egiaztagirri hau egin, izenpetu eta zigitatu dut, Alkatetzak aginduta eta onetsita, Donostian, sinaduraren egunean.*

*ALKATEAK O. E. /*

*con la máxima celeridad, los documentos requeridos justificativos del cumplimiento de los requisitos señalados legalmente para poder obtener tal declaración, lo cierto es que, lo que sí puede hacerse, como herramienta útil de concienciación sobre la situación actual del mercado, es publicar los índices de precios de referencia de la vivienda.*

*La declaración de la totalidad de la ciudad como zona tensionada de vivienda y la publicación del mencionado índice de precios de referencia, permitirá determinar en función de la ubicación, superficie y características de las viviendas el rango entre el que deberían oscilar los alquileres.*

*Dicho dato permitirá demostrar la absoluta disparidad entre la media de salarios de las personas residentes y el importe de las rentas solicitadas.*

*A la vista de todo ello, el grupo municipal de EH Bildu presenta la siguiente MOCIÓN ORDINARIA para ser debatida en el Pleno del Ayuntamiento:*

*1.- El Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián insta a a la Diputación Foral de Gipuzkoa a que colabore con las administraciones competentes proporcionando los datos fiscales y de catastro del territorio histórico de Gipuzkoa con el fin de poder calcular los valores del nuevo Índice de Precios de Referencia para el mercado del alquiler".=====*

*Y para que así conste y surta los efectos procedentes, expido, firmo y sello esta Certificación, visada por la Alcaldía y de su orden en la ciudad de San Sebastián, a la fecha de la firma.*



V. ° B. ° DEL ALCALDE,  
Eneko Goia Laso”

-----

## II.2

### KONTROL MOZIOAK

**II.2.1. Kontrol mozioa, PP taldeak aurkeztua, Bretxako merkatua ustiatzeko eta kudeatzeko kontratua deuseztatzeari buruzkoa.**

“Talde Popularraren bozeramaile Borja Corominas Fisasek, Udalbatzaren Organo Araudiaren 98. artikulua ematen duen babesa aintzakotzat hartu eta Bretxako merkatua ustiatzeko eta kudeatzeko kontratua deuseztatzeari buruzko KONTROL MOZIO hau aurkezten du, Ogasuneko Batzordean aurkeztutako agerraldi eskaera eta interpelazioaren ondorioz.

### JUSTIFIKAZIOA

Bretxako merkatua ustiatzeko eta kudeatzeko kontratua bertan behera uztea, azken emakidadunaren "ez-betetze nabarmenagatik", beste oztopo bat izan da gure hiriko merkatu tradizionala bat izandakoaren bide berrian. Azoka horren eta haren ustiapenaren emakidadunek azken urteetan izandako gorabehera ugarien beste arazo bat da hau.

Asmo txarrez beteriko kronologia horrek eraman gaitu 2024ko egoerara: eraikina amaitu gabe dago, Bretxako azokako baserritarrek ez daukate

## II.2

### MOCIONES DE CONTROL

**II.2.1. Moción de control, presentada por el Grupo PP, sobre la rescisión del contrato de explotación y gestión del Mercado de La Bretxa.**

“Borja Corominas Fisas, Portavoz del Grupo Popular, al amparo del vigente artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL, como consecuencia de la solicitud de comparecencia e interpelación presentada en la Comisión de Hacienda sobre la rescisión del contrato de explotación y gestión del Mercado de La Bretxa.

### JUSTIFICACIÓN

La rescisión del contrato de explotación y gestión del Mercado de La Bretxa por “incumplimiento flagrante” de la última concesionaria ha sido otra piedra en el camino del que fuera uno de los emblemáticos mercados tradicionales de nuestra ciudad. Un nuevo problema que se suma, por desgracia, a los muchos que este mercado y su explotación han sufrido a lo largo de los años con las concesionarias que lo han gestionado.

Una cronología de despropósitos que nos lleva al 2024 con un edificio a medio gas, con los asentadores del mercado de la Bretxa sin una

kokapen egokirik. Era berean, Bretxa inguruko kaleak bukatu gabe daude, baita Arrandegi eraikinaren eta egungo merkataritza gunearen arteko plaza ere. Bizilagunak nazkatuta daude, obrak ez direlako inoiz amaitzen.

Alkateak bere agerraldian esan zigunez, espazio publikoari eragiten dioten eta enpresa adjudikaziodunak egin behar zituen obrak (Iñigo eta Aldamar kaleak eta Bretxa plaza) lehenbailehen egingo dira, apirileko lehen edo bigarren astean «lehiaketaren baldintza-agiria Gobernu Batzarrean onartu ondoren». Beraz, «aurreikusitakoaren arabera, ziur asko urrian hasiko dira obrak».

Hala ere, denbora gehiago beharko da obra osoa amaitzeko, «txosten teknikoen arabera, 18 hilabeteko epea beharko da obrak hasten direnetik aurrera», eta ikusitako guztia kontuan hartuta inork ez daki noiz izango den.

«Merkatu tradizionalak erantzun bat merezi du» esan zuen alkateak Ogasuneko Batzordean egindako agerraldian. Merkatuak ez ezik, donostiarrek ere erantzun publiko bat merezi dute, baita esparru publikoaren kudeaketa eraginkorrago bat ere, era horretan, egungo inflazio-egoeraren ondorioz atzerapen gehiago egon ez daitezen, eta obrak are gehiago ez garestitzeko, azkenean horrek guztiak herritarren poltsikoan eragina baitu.

Horregatik aurkezten dugu kontrol-mozio hau:

#### KONTROL MOZIOA

1. Donostiako Udalbatzak gobernu-taldeari eskatzen dio bete ditzala alkateak 2024ko martxoaren 11ko Ogasun Batzordean azaldutako

ubicación en condiciones, con una calles alledañas sin terminar, al igual que la plaza que existe entre el antiguo edificio de Pescadería y el edificio que ahora alberga el centro comercial y con vecinos hartos de obras y obras que no acaban nunca.

Según nos dijo el alcalde durante su comparecencia, las obras que afectan al espacio público y que debían haberse realizado por parte de la empresa adjudicataria (calles Iñigo, Aldamar y plaza de la Bretxa) se van a realizar a “la mayor celeridad posible una vez aprobado el pliego del concurso en Junta de Gobierno” de la primera o segunda semana de abril. “Con lo que está previsto puedan iniciarse en octubre”.

Sin embargo, se tardará más tiempo en finalizar toda la obra, “se estiman, según informes técnicos, 18 meses desde que se inicie..... y nadie sabe a estas alturas cuándo será.

“El mercado tradicional merece una respuesta” aseguró el otro día el alcalde en la comparecencia de la Comisión de Hacienda. No sólo el mercado, los donostiarres merecen, merecemos, una respuesta y una gestión más eficiente de lo público que evite más retrasos en un entorno inflacionario como el actual, incumplimientos, encarecimientos de obras que afectan al bolsillo de todos los ciudadanos.

Ésta es la razón por las que presentamos la siguiente

#### MOCIÓN DE CONTROL

1. El Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián insta al equipo de gobierno a cumplir con los plazos expuestos por el alcalde

epeak. Agerraldi horretan adierazi zuen apirileko 1 edo 2. Gobernu Batzarrean onartuko dela Iñigo eta Aldamar kaleetako eta Bretxa plazako obrak egiteko baldintza-agiria, eta beranduenez 2024ko urrian hasiko direla obrak.

2. Donostiako Udaltzaker gobernuko-taldeari eskatzen dio ahalik eta epe laburrenak ezar ditzala Bretxaren obra ahalik eta azkarren amaitzeko, eta obrak hasi ondoren, horiek 18 hilabeteko epean amaitutzat emateko.

Donostia, 2024ko martxoaren 15a

Borja Corominas Fisas  
Udal Talde Popularreko bozeramailea”

en la Comisión de Hacienda del 11 de marzo de 2024 en los que dijo que en la 1º o 2º Junta de Gobierno del mes de abril se aprobaría el pliego de condiciones para ejecutar la obra de las calles Iñigo, Aldamar y la plaza de la Bretxa y que éstas se inicien, como muy tarde, en octubre de 2024.

2. El Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián insta al equipo de gobierno a acelerar todos los plazos posibles para que la obra de la Bretxa se dé por finalizada a la mayor brevedad posible y en el plazo de 18 meses, una vez iniciada la misma.

En San Sebastián, a 15 de marzo de 2024

Borja Corominas Fisas  
Portavoz del Grupo Municipal Popular”

Eztabaida hasita, Borja Corominas Fisas jaunak, Víctor Lasa Briz jaunak, Juan Karlos Izagirre Hortelano eta Alkate-Udalburuak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los señores D. Borja Corominas Fisas, D. Víctor Lasa Briz, D. Juan Karlos Izagirre Hortelano y Alcalde-Presidente, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 0.**

**ABSTENTZIOAK: 14 – (9) EAJ/PNV, (5) PSE-EE.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 0.**

**ABSTENCIONES: 14 – (9) EAJ/PNV, (5) PSE-EE.**

**II.2.2. Kontrol mozioa, EH BILDU taldeak aurkeztua, Morlansen egiten ari diren lanen ondorioz auzorako sarreran egindako aldaketak direla eta.**

“Garbiñe Alkiza Lopez de Samaniego EH BILDU udal taldeko zinegotziak, Udaltzaren Organo Araudiko 98. artikulua oinarri, mozio hau aurkeztu du, Udaltzaren azter dadin. Mozioa 2024ko martxoaren 18an Gune Publikoetako Batzordean aztertutako interpelazioaren ondorio da.

#### JUSTIFIKAZIOA

Morlans auzoan datozen hilabeteetan ETSk egin behar dituen bi obra bateratuko dira. Alde batetik, merkantziak pasatzeko trenbideak egokitu beharreko lanak (metro-pasantearen ondorio) eta Morlanseko erreka berreskuratzeko lana.

Lan horiek egiteko, ETSk hainbat moldaketa egin behar izan ditu auzoan bertan. Alde batetik, langileentzako txabolak jarri dituzte eta bestetik, auzoaren sarrera egokitu dute. Horrek inbutu moduko bat sortu du auzoaren sarrera eta irteeran.

Lanen egokitzapen horien ondorioz, auzotarrek, auzora sartu edo bertatik ateratzeko, zigi-zaga ibili beharra dute. Bestalde, irisgarritasun arazoak dituztenentzat, haien autonomia zaildu egin da, oztopo arkitektonikoak sortu baitira eta azkenik, jarritako hesien ondorioz, puntu kritiko bat sortu da.

Horri guztiari buruz interpelatu genuen martxoko batzordeetan. Udal Gobernuaren hitzetan,

**II.2.2. Moción de control, presentada por el grupo EH BILDU, sobre los cambios en la entrada al barrio como consecuencia de las obras que se están llevando a cabo en Morlans.**

“Garbiñe Alkiza López de Samaniego, concejala del grupo municipal EH Bildu, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente moción, para su tratamiento en el Pleno. La presente moción es consecuencia de la interpelación tratada el 18 de marzo de 2024 en la Comisión de Espacio Público.

#### JUSTIFICACIÓN

Próximamente coincidirán en el barrio de Morlans dos obras que ETS está llevando a cabo. Por un lado, las obras de acondicionamiento de vías para el tránsito de mercancías (como consecuencia de la pasante del metro) y, por otro, las obras de recuperación de la regata de Morlans.

Para llevar a cabo estas obras, ETS ha tenido que realizar diversas adaptaciones en el propio barrio. Por un lado, se han instalado casetas de obra y, por otro, se ha adaptado el acceso al barrio, lo que ha generado una especie de embudo en el acceso de entrada y salida al barrio.

Pero no sólo eso, sino que, además, esas adaptaciones provocadas por las obras obligan a vecinas y vecinos a transitar en zigzag por dicha zona. Por otro lado, se ha dificultado la autonomía de las personas con problemas de accesibilidad, creando barreras arquitectónicas. Y, por último, a consecuencia de las barreras instaladas, se ha generado un punto crítico.

Sobre todo esto interpelamos en las comisiones de marzo. El Gobierno Municipal señala que

egokitzapen horiekin lehentasuna eman nahi izan zaie oinezko eta bizikletei eta segurtasuna bermatu. Gobernuaren hitzetan ere, ez dute bestelako modu egokirik aurkitu auzorako sarrera zuzena egiteko.

Ez dute horrela bizi, alegia, Morlanseko bizilagunek eta bestelako aukerarik ote dagoen aztertzea onena litzatekeela iradoki dute.

Horrez gainera, jakin dugu Morlanseko sarrera hori momentu batean behin-betiko itxiko dela auzorako sarrera zailduz.

Horiek horrela, honako hau da behean sinatzen duen zinegotziak aurkeztutako KONTROL MOZIOA:

1. Donostiako Udalbatzak hertsiki eskatzen dio Udal Gobernuari Morlanseko sarreran sortu den puntu kritikoa neurriak har ditzan, puntu kritikoa izateari uzteko.

2. Donostiako Udalbatzak hertsiki eskatzen dio Udal Gobernuari, Morlanseko sarrera zuzenagoa eta irisgarriagoa egiteko, Morlanseko bizilagunekin elkartu dadila eta haiekin batera auzotarrentzat egokia izan daitekeen irtenbidea bilatu dezala.

Donostian, 2024ko martxoaren 14an

Garbiñe Alkiza Lopez de Samaniego  
EH BILDU udal taldeko zinegotzia”

con estas adaptaciones se ha querido dar prioridad a los peatones y bicicletas y garantizar la seguridad. En palabras del Gobierno tampoco han encontrado otra forma adecuada de mantener un acceso directo al barrio.

Los vecinos y vecinas de Morlans no lo ven así; ya que sugieren que sería mejor analizar la existencia de otras alternativas.

Además, hemos tenido conocimiento de que en un momento dado el acceso a Morlans se cerrará definitivamente dificultando el acceso al barrio.

Por todo ello, la concejala abajo firmante presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL:

1. El Pleno Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a tomar medidas en el punto crítico que ha surgido en la entrada de Morlans para que este deje de serlo.

2. El Pleno Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a que, para hacer más directa y accesible la entrada de Morlans, se reúna con los vecinos de Morlans y busque con ellos la solución que pueda ser adecuada para el barrio.

San Sebastián, 14 de marzo de 2024

Garbiñe Alkiza Lopez de Samaniego,  
concejal del grupo municipal EH BILDU”

Eztabaida hasita, Garbiñe Alkiza Lopez de Samaniego andreak, Borja Corominas Fisas jaunak eta Olatz Yarza Garagorri andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señor/as D.<sup>a</sup> Garbiñe Alkiza López de Samaniego, D. Borja Corominas Fisas y D.<sup>a</sup> Olatz Yarza Garagorri, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 12 – (8) EH BILDU, (2) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 14 – (9) EAJ/PNV, (5) PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 1 - PP, PLENO ARETOAN EZ EGOTEAGATIK.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 12 – (8) EH BILDU, (2) PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 14 – (9) EAJ/PNV, (5) PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 1 - PP, POR HABERSE AUSENTADO DE LA SALA.**

-----  
**ATSEDENALDIA**

**14:00ETAN, ATSEDENALDIA EGITEN DA ETA BERRIRO ERE EKITEN ZAIO SAIOARI, 15:00ETAN.**

**RECESO**

**SIENDO LAS 14:00 H., SE REALIZA UN RECESO Y SE REANUDA LA SESIÓN, CUANDO SON LAS 15:00 H.**

-----  
**II.2.3. Kontrol mozioa, Elkarrekin Donostia Taldeak aurkeztua, hiriko alokairuko etxebizitzeei buruzkoa.**

“Elkarrekin Donostia udal talde mistoko zinegotzi Arantza Gonzalez Garciak, Udalbatzaren Organo Araudiaren 98. artikulua ematen duen babesa aintzakotzat hartu eta KONTROL MOZIO hau aurkeztu du, LURRALDEAREN GARAPEN ETA PLANIFIKAZIO BATZORDEAK otsailaren 12an izan zuen bileran Hirigintza Plangintzako eta Etxebizitzako zinegotzi ordezkari Nekane Arzallusi Donostiako alokairuko etxebizitzeei buruz aurkeztutako interpelazioaren ondorioz.

**II.2.3. Moción de control, presentada por el Grupo Elkarrekin Donostia, relativa a la vivienda en alquiler en la ciudad.**

“Arantza González García, Concejala del grupo municipal mixto Elkarrekin Donostia, al amparo del vigente artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL derivada de la interpelación realizada a la concejala delegada de Planificación Urbanística y Vivienda, Sra. Arzallus, en la COMISIÓN DE DESARROLLO Y PLANIFICACIÓN DEL TERRITORIO del 12 de febrero, relativa a la vivienda en alquiler en

la ciudad.

#### JUSTIFIKAZIOA

Joan den otsailean, Hirigintza Plangintza eta Etxebizitzako zinegotzi ordezkaria den Arzallus andreari hiriko alokairuko etxebizitzari buruzko interpelazio bat aurkeztu genion. Zehazki, Euskadiko Etxebizitzari buruzko 3/2015 Legearen azken xedapenetako laugarrena betetzeari buruz galdetu genion. Izan ere, laugarren xedapen horrek adierazten du legea onartu eta bost urte igaro ondoren, hau da, 2020tik aurrera, etxebizitza-arloko baliabide publikoen % 100 alokairura bideratuko dela, birgaitzerako baliabideak izan ezik.

Lege-xedapenez gain, adierazi behar da etxebizitza babestuen egungo eskaria alokairura bideratzen dela; beraz, etxebizitza babestuen erregimena, sustapen publikokoa zein pribatukoa, alokairura bideratu beharko litzateke.

Hala ere, aurreikuspen hori ez da kontuan hartzen ari egungo hirigintza-garapenetan eta etorkizunekoetan, eta, beraz, donostiarren arazo handienak, etxebizitza bat lortzeak, okerrera egiten jarraituko du.

Horrez gain, kontuan hartu behar da Euskadiko Etxebizitzaren Legea erabat garatu gabe dagoela. Gogora dezagun Lege honek, Konstituzio Auzitegiaren bermearekin, hainbat neurri aurreikusten dituela etxebizitza hutsik egon ez dadin, hala nola etxebizitza hutsen gaineko kanona, nahitaezko alokairua, etxebizitza hutsen desjabetzea, edo lehentasunez erosteko eskubidea eta atzera eskuratzeko eskubidea baliatzea. Hala ere, Udal Gobernuak ez da neurri horiek aplikatzen ari.

#### JUSTIFICACIÓN

El pasado mes de febrero, interpelamos a la concejala delegada de Planificación Urbanística y Vivienda, Sra. Arzallus, sobre la vivienda en alquiler en la ciudad. En concreto, sobre el cumplimiento de la disposición final cuarta de la Ley 3/2015 de Vivienda de Euskadi que señala que pasados cinco años de la aprobación de la Ley, es decir a partir de 2020, el 100% de los recursos públicos en materia de vivienda se destinarán al alquiler, salvo los de rehabilitación.

Además de la disposición legal, hay que señalar que la demanda actual de vivienda protegida se dirige al régimen de alquiler, por lo tanto el régimen de la vivienda protegida, sea de promoción pública o privada, debería destinarse al alquiler.

No obstante, esta previsión no se está teniendo en cuenta en los desarrollos urbanísticos actuales ni en los futuros, con lo que el mayor problema de los y las donostiarres, el acceso a una vivienda, seguirá empeorando.

A ello hay que añadir que la Ley de Vivienda vasca está sin desarrollar en su totalidad. Recordamos que esta Ley, avalada por el Tribunal Constitucional, prevé toda una serie de medidas para que no haya viviendas vacías, como son el canon a la vivienda vacía, el alquiler forzoso; la expropiación de viviendas deshabitadas o el ejercicio del derecho de tanteo y retracto. Medidas que no están siendo aplicadas por el gobierno municipal.

Alokairurako tentsio handiko eremu deklarazioari dagokionez, gogorarazi nahi dugu alkateak, Goia jaunak, hiri osoa tentsio handiko eremu izendatzeko eskatu diola Eusko Jaurlaritzari, baina izendapen hori eraginkorra izan dadin, udal-gobernuak dagozkion txostenak egin behar dituela.

Aipatutako guztiagatik, hau da gure

#### KONTROL MOZIOA

1. Donostiako Udalbatzak udal-gobernuari eskatzen dio etxebizitza-arloko baliabideen % 100 alokairuko etxebizitzara bideratzeko, Euskadiko Etxebizitzari buruzko 3/2015 Legearen azken xedapenetako laugarrena betez.
2. Donostiako Udalbatzak udal-gobernuari eskatzen dio Euskadiko Etxebizitzari buruzko 3/2015 Legean ezarritako neurri guztiak aplikatu ditzala, hirian etxebizitza hutsik egon ez dadin.
3. Donostiako Udalbatzak udal-gobernuari eskatzen dio lehenbailehen egin ditzala dagozkion aurretiazko lan guztiak, hiri osoa alokairurako tentsio handiko eremu izendatzeko eta alokairuen prezioa mugatzeko.

Donostia, a 15 de marzo de 2024

Arantza Gonzalez Garcia,  
Elkarrekin Donostia udal talde mistoko zinegotzia”

En relación con la declaración de zona tensionada para el alquiler, recordamos que el Alcalde, Sr. Goia, ha pedido al Gobierno vasco que toda la ciudad sea declarada como zona tensionada, pero para que esa declaración sea efectiva, es necesario que el gobierno municipal realice los informes correspondientes.

Por todo ello, presentamos la siguiente:

#### MOCIÓN DE CONTROL

1. El pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián, insta al gobierno municipal a destinar el 100% de los recursos en materia de vivienda a la vivienda en alquiler, cumpliendo así la Disposición Final Cuarta de la Ley 3/2015 de Vivienda de Euskadi.
2. El pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián, insta al gobierno municipal a aplicar todas las medidas establecidas en la Ley 3/2015 de Vivienda de Euskadi para impedir que haya viviendas vacías en la ciudad.
3. El pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián, insta al gobierno municipal a realizar, a la mayor brevedad, todos los trabajos previos correspondientes para declarar la ciudad entera zona tensionada para el mercado del alquiler, limitando así los precios de los alquileres.

Donostia, a 15 de marzo de 2024

Arantza González García  
Concejala del Grupo Mixto Elkarrekin Donostia”



Eztabaida hasita, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Borja Corominas Fisas jaunak, Rikardo Burutaran Ferre jaunak eta Nekane Arzallus Iturriza andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D.<sup>a</sup> Arantza González García, D. Borja Corominas Fisas, D. Rikardo Burutaran Ferré y D.<sup>a</sup> Nekane Arzallus Iturriza, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**HALA ESKATU DUTENEZ, BOZKETA PUNTUKA EGITEA ONARTU DA / PREVIA SOLICITUD, SE ACCEDE A LA VOTACIÓN POR PUNTOS:**

**3. KONTROL MOZIOAREN 1. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 1 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BIGARREN BOZKETAN BAZTERTUA,  
ALKATEAREN KALITATEZKO  
BOTOAREKIN.**

**ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 13 – (9) EAJ/PNV, (4)  
PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADO EN SEGUNDA VOTACIÓN  
POR VOTO DE CALIDAD DEL ALCALDE.**

**VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3)  
PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 13 – (9) EAJ/PNV, (4)  
PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**3. KONTROL MOZIOAREN 2. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 2 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 23 – (9) EAJ/PNV, (8) EH  
BILDU, (4) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.**

**KONTRAKO BOTOAK: 3 – PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 23 – (9) EAJ/PNV, (8) EH  
BILDU, (4) PSE-EE, (2) ELKARREKIN  
DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

**3. KONTROL MOZIOAREN 3. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 3 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 3:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 23 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (4) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**KONTRAKO BOTOAK: 3 – PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 23 – (9) EAJ/PNV, (8) EH BILDU, (4) PSE-EE, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 3 – PP.**

**ABSTENCIONES: 0.**

-----

**II.2.4. Kontrol mozioa, Elkarrekin Donostia Taldeak aurkeztua, eskolak garbitzeko kontratuari buruzkoa.**

“Elkarrekin Donostia Udaleko talde mistoko zinegotzi Arantza Gonzalez Garciak, Udalbatzaren Organo Araudiaren 134. artikulua ematen duen babesa aintzakotzat hartu eta KONTROL MOZIO hau aurkeztu behar dio Udalbatzari, ZERBITZU OROKORREN BATZORDEAK martxoaren 11n izan zuen bileran Gobernantza Ireki, Digital eta Kolaboratiboko zinegotzi ordezkari Ana Lopezi eskolak garbitzeko kontratuaren gainean egindako interpelazioaren ondorioz.

**JUSTIFIKAZIOA**

Lehen esan dugun batzordeak hilaren 11n izan zuen bileran azaldu genuen bezala, eskolak garbitzeko kontratuaren 2. loteak, orain dela urtebete pasatxo Gizatzen enpresari emanak, gorabehera ugari eragin ditu, bai langileekin, bai kontratua betetzeko moduarekin ere. Gure ustez oso larria den gorabehera bat subrogatutako langileei aplikatutako eraginkortasun mugatuko

**II.2.4. Moción de control, presentada por el Grupo Elkarrekin Donostia, relativa al contrato de limpieza de centros.**

“Arantza González García, Concejala del grupo municipal mixto Elkarrekin Donostia, al amparo del vigente artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL derivada de la interpelación realizada a la concejala de Gobernanza Abierta, Digital y Colaborativa, Sra. López, para su tratamiento en la COMISIÓN DE SERVICIOS GENERALES, del pasado día 11 de marzo, relativa al contrato de limpieza de centros.

**JUSTIFICACIÓN**

Tal y como expusimos en comisión el pasado día 11, el contrato de limpieza de centros, Lote 2, adjudicado a la empresa Gizatzen hace algo más de un año, ha provocado gran cantidad de incidencias, tanto con las trabajadoras, como con el desarrollo del contrato. Entre ellas, una que consideramos muy grave, la aplicación de una doble escala salarial generada por la

akordioaren (horretan oinarrituta kalkulatu zen kontratuaren orduko prezioa) eta Gipuzkoako hitzarmena aplikatzen zaien beste langile batzuen arteko aldeak sortutako soldata-eskala bikoitzarena da.

Era berean, langileen ordezkariak behin eta berriz salatzen dituzte beste gorabehera batzuk ere; esate baterako, nominak ordaintzeko atzerapenak, nomina okerrak, bidegabeko kaleratzeak, lan-kargak, segurtasunari eta osasunari buruzko neurriak eza, garbiketa-produktuen etiketatzea eta abar.

Era berean, une honetan irekita dago hitzarmen kolektiboaren negoziazio-mahaia. Hala ere, emakume langileek mobilizazioak hasi behar izan dituzte, enpresak uko egin diolako langileen aldarrikapenen gainean negoziatzeari. Are gehiago, enpresaren jarrera ikusita, itxura guztia du haren estrategia negoziazioa ahalik eta gehien atzeratzea izatekoa, subrogatutako langileei aplikatzen zaien eraginkortasun mugatuko hitzarmen hori amaitu dadin hartara. Izan ere, hitzarmen horrek bi soldata maila izatea sortzen baitu, eta Gipuzkoako hitzarmena aplikatzea oraingo kontratua sinatu zenetik kontratatzen ari diren langileei.

Enpresaren estrategia horrek ekar dezakeena da orain eraginkortasun mugatuko akordioaren pean dauden langileei Gipuzkoako hitzarmena aplikatzea eta soldatak izoztea urte mordo batean, Gipuzkoako hitzarmenaren baldintzak eragin mugatukoarenak baino txarragoak dira eta.

Enpresa estrategia horrek ezin du udal gobernuaren onespén inpliziturik izan; lan-prekariatatea babestea esan nahi du-eta horrek, soldata-arrakala babestea eta langile horiek

diferencia entre el acuerdo de eficacia limitada aplicado a las trabajadoras subrogadas (en base al que se calculó el precio/hora del contrato), y otras trabajadoras a las que se aplica el convenio de Gipuzkoa.

Igualmente, la representación de las trabajadoras denuncia recurrentes incidencias como son: retrasos en el abono de las nóminas; nóminas incorrectas; despidos improcedentes; cargas de trabajo; falta de medidas sobre seguridad y salud como el etiquetado de los productos de limpieza ...

Asimismo, en este momento está abierta la mesa de negociación del convenio colectivo. No obstante, las trabajadoras se han visto en la obligación de iniciar movilizaciones ante la absoluta negativa negociadora que la empresa está manteniendo respecto a las reivindicaciones de las trabajadoras. Es más, a la vista de la posición de la empresa, todo hace pensar que su estrategia es la de demorar en el tiempo la negociación de manera que venza el convenio de eficacia limitada que ahora se aplica a las trabajadoras subrogadas y que provoca una doble escala salarial con las trabajadoras que están siendo contratadas desde la firma del contrato actual, a quienes se aplica el convenio de Gipuzkoa.

Esa estrategia de la empresa puede provocar que se aplique a las trabajadoras que ahora están bajo el acuerdo de eficacia limitada, el convenio de Gipuzkoa cuyas condiciones son peores que las del acuerdo citado, congelando sus salarios durante muchos años.

Esa estrategia empresarial no puede contar con el beneplácito implícito del gobierno municipal, porque eso supone apoyar la precariedad laboral, apoyar la brecha salarial,

funtsezkotzat hartzeari uztea, nahiz eta oso leku sentikorretan lan egiten duten haiek (eskolak, haur-eskolak eta erretiratuen etxeak, konparazio baterako).

Udal gobernuak ez dauka hori azpikontratutako enpresaren eta langileen arteko lan-harremana dela esan eta haren atzean ezkututzerik, langile horien soldata Udalaren aurrekontutik ateratzen da-eta. Beste behin ere, garbi ikusten da zerbitzu publikoak azpikontratatzearen helburu bakarra onura pribatua dela, langileen lan-baldintzen kontura.

Batzordean, zinegotzi eskuordeak adierazi zuen kezkatuta dagoela enpresak kontratu hori kudeatzeko darabilen moduarekin, aztertu dutela zuzenean kudeatzea zer kostatuko litzatekeen eta Udalak bere gain ondo hartzeko modukoa dela. Hala ere, beste zalantza mota batzuk ere adierazi zituen, garbiketa-zerbitzua zuzenean kudeatzeko posibilitatea aztertuko duten txosten juridiko, tekniko eta ekonomikoak eginda bestela argitu ezin direnak.

Era berean, orain dela urtebete osoko bilkurak aho batez onartu zuen kontratuaren baldintza-agiriko berdintasun-txostena egiteaz ere galdetu genuen, ez baitakigu ezer ere haren gainean. Alde horretatik, zinegotzi eskuordeak esan zuen aztertzen ari direla hurrengo baldintza-agirian beste berdintasun-klausula sozial batzuk sartzea. Alegia, ez dutela osoko bilkurak onartutako txostenik egingo eta azpikontratatu egingo dutela zerbitzua berriz ere.

Hori dela eta, hauxe da gure

**KONTROL MOZIOA**

apoyar dejar de considerar a estas trabajadoras esenciales, cuya labor se desarrolla en centros tan sensibles como los educativos, escuelas infantiles u hogares de personas jubiladas, entre otros.

El gobierno municipal no puede esconderse detrás del argumento de que eso es materia de la relación laboral entre la empresa subcontratada y las trabajadoras, porque el salario de esas trabajadoras sale del presupuesto municipal. Una vez más, se constata que la subcontratación de los servicios públicos solo tiene como objetivo el beneficio privado a costa de las condiciones laborales de los y las trabajadoras.

En la comisión, la concejala delegada manifestó que está preocupada con la gestión de este contrato por parte de la empresa, que han estudiado el coste que tendría la gestión directa y que sería perfectamente asumible por el Ayuntamiento. Sin embargo, manifestó otro tipo de dudas que sólo se pueden resolver con los correspondientes informes jurídico, técnico y económico que analicen la posibilidad de gestionar el servicio de limpieza de forma directa.

También preguntamos por la realización del informe de igualdad del pliego del contrato actual que el Pleno aprobó por unanimidad hace un año, del que no sabemos nada. A este respecto, la concejala delegada informó de que están analizando nuevas cláusulas sociales de igualdad a incluir en el próximo pliego de condiciones. Esto es, no se va a hacer el informe aprobado por el Pleno, y se va a volver a subcontratar el servicio.

Es por ello, que presentamos la siguiente:

**MOCIÓN DE CONTROL**

1. Donostiako Udalaren Osoko Bilkurak udal gobernuari eskatzen dio eskolen garbiketaz-zerbitzua zuzenean kudeatzearen gaineko txosten juridiko, tekniko eta ekonomikoak egiteko.

2. Donostiako Udalaren Osoko Bilkurak udal gobernuari eskatzen dio Udalbatzak onartutako genero-txostena egiteko.

3. Donostiako Udalaren Osoko Bilkurak udal gobernuari eskatzen dio, eskolak garbitzeko zerbitzua berriro azpikontratatzeko bada, zuzenean langileen ordezkariekin eta eskolekin kontratatzeko baldintza-agiria, hain languneetara egokitzeko fitxak ondo.

Donostia, 2024ko martxoaren 15a

Arantza Gonzalez Garcia,  
Elkarrekin Donostia Udaleko talde mistoko zinegotzia”

Eztabaida hasita, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Jorge Mota Iglesias jaunak, Jabier Vitoria Roma jaunak eta Ana Lopez Loiarte andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto los/las señores/as D.<sup>a</sup> Arantza González García, D. Jorge Mota Iglesias, D. Jabier Vitoria Roma y D.<sup>a</sup> Ana López Loiarte, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**HALA ESKATU DUTENEZ, BOZKETA PUNTUKA EGITEA ONARTU DA / PREVIA SOLICITUD, SE ACCEDE A LA VOTACIÓN POR PUNTOS:**

1. El Pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastián insta al gobierno municipal a realizar los informes jurídico, técnico y económico para la gestión directa del servicio de limpieza de centros.

2. El Pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastian insta al gobierno municipal a elaborar el informe de género aprobado por el Pleno municipal.

3. El Pleno del Ayuntamiento de Donostia / San Sebastian insta al gobierno municipal a que, en caso de volver a subcontratar el servicio de limpieza de centros, contraste directamente con la representación de las trabajadoras y los propios centros el pliego de condiciones, de manera que las fichas se adecúen a los espacios en los que realizan su trabajo.

Donostia, a 15 de marzo de 2024

Arantza González García  
Concejala del Grupo Mixto Elkarrekin  
Donostia”

**4. KONTROL MOZIOAREN 1. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 1 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 4:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 16 – (9) EAJ/PNV, (4)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADO.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 16 – (9) EAJ/PNV, (4)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0**

**4. KONTROL MOZIOAREN 2. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 2 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 4:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**ONARTUA.**

**AHO BATEZ.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**APROBADA.**

**UNANIMIDAD.**

**4. KONTROL MOZIOAREN 3. PUNTUAREN BOZKETA / VOTACIÓN DEL PUNTO N.º 3 DE LA MOCIÓN DE CONTROL N.º 4:**

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**AURKAKO BOTOAK: 16 – (9) EAJ/PNV, (4)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADO.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 10 – (8) EH BILDU, (2)**

**ELKARREKIN DONOSTIA.**

**VOTOS EN CONTRA: 16 – (9) EAJ/PNV, (4)**

**PSE-EE, (3) PP.**

**ABSTENCIONES: 0**

-----

**II.2.5. Kontrol mozioa, PP taldeak aurkeztua, terrorismoaz kontzientziatzeko gazteentzako programa bat sortzeari buruzkoa.**

**II.2.5. Moción de control, presentada por el Grupo PP, sobre la creación de un programa para jóvenes de concienciación del**

“Vanesa Vélez De Pablos Talde Popularreko zinegotziak, Udaltzaren Organo Erregelamenduaren 98. artikularen babesean, honako KONTROL MOZIO hau aurkezten du, Pertsonentzako Zerbitzuen Batzordean terrorismoaz kontzientziatzeko gazteentzako programa bat sortzeari buruz aurkeztutako interpelazioaren ondorioz.

**terrorismo.**

“Vanesa Vélez De Pablos, Concejala del Grupo Popular, al amparo del vigente artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL, como consecuencia de la interpelación presentada en la Comisión de Servicio a las Personas sobre la creación de un programa para jóvenes de concienciación del terrorismo.

**JUSTIFIKAZIOA**

**JUSTIFICACIÓN**

2017an, Deustuko Unibertsitateak azterlan bat egin zuen, EAEko ikasleak ardatz dituen: «Unibertsitateko populazioaren ezagutza eta diskurtsoak terrorismoari eta Euskadiko giza eskubideen urraketei buruz». Azterlan horretan ondorioztatu zuenez, mila unibertsitate ikasletatik ia erdiak (% 47) esan zuen ez zekiela nor zen Miguel Angel Blanco, Ermuko zinegotzia.

En 2017 un estudio de la Universidad de Deusto, centrado en el alumnado vasco bajo el título "Conocimiento y discursos de la población universitaria sobre terrorismo y vulneraciones de derechos humanos en Euskadi" concluyó que, de mil universitarios, casi la mitad, el 47%, dijo no saber quién era el concejal de Ermua, Miguel Angel Blanco.

Hainbat azterlanek erakutsi dute gazteek gai horrekiko ezjakintasuna dutela urte batzuetatik hona.

Varios son los estudios que, desde hace años, han revelado este desconocimiento.

Guk ez bezala, gaur egungo gazteek terrorismoarekin lotutako bizipen zuzenik izan ez izana, arindu handia da, eta Zuzenbide Estatuaren garaipen bat. Hala ere, ukazina da etorkizuneko belaunaldiak historia ezagutu behar dutela, baita duela gutxikoa ere. Ezinbestekoa da gure gazteek ETArekin terrorismoa zer izan zen ikastea.

Que los jóvenes de ahora no hayan tenido vivencias directas relacionadas con el terrorismo, como fue nuestro caso, es un alivio y una victoria del Estado de Derecho. Sin embargo, es incuestionable que las futuras generaciones deben conocer la historia, también la más reciente. Es imprescindible que transmitamos a nuestros jóvenes lo que supuso el terrorismo de ETA.

Terrorismoaren Biktimen Oroimenerako Zentro Fundazioaren helburua da bakearen eta tolerantziaren kultura finkatzen laguntzea eta indarkeriaren erabilera deslegitimatzea. Haren helburu nagusiak dira terrorismoaren biktimen balio demokratiko eta etikoak babestea eta

La Fundación pública Centro Memorial de las Víctimas del Terrorismo tiene como finalidad contribuir a asentar una cultura de paz y tolerancia, y a deslegitimar el uso de la violencia. Sus objetivos principales son preservar y difundir los valores democráticos y

zabaltzea, biktimen memoria kolektiboa eraikitzea eta herritar guztiak kontzientziatzea askatasunaren eta giza eskubideen defentsan eta terrorismoaren aurka. Horretarako, balioetan oinarritutako hezkuntzaren arloan lan egiten du, eta hezkuntza-komunitateari hainbat jarduera egiteko aukera ematen dio; besteak beste, Memoria Zentroko Museora bisita gidatuak egiteko aukera.

Taldeak/ikasgelak erakusketa bisitatu ahal izango du, zentroko hezitzaileen azalpenekin batera. Museoak hiru garaitan banatutako ibilbide historikoa egiten du: diktadura frankista, trantsizioa eta demokrazia. Horietan, terrorismoarekin lotutako gertaera nagusiak laburbiltzen dira: ETAREN hastapenak, GRAPO, GAL, 11-M...

Erakusketa bisitatzeko dutenek indarkeriaren ondorioak ezagutu ditzakete terrorismoaren biktimen zuzeneko testigantzak entzunez.

Memorialaren erakusketak funtzio pedagogikoa du, eta hiru galderaren inguruan hausnartzeko gonbidapena egiten du: Nola gerta zitekeen? Zer egingo nuen nik egoera horretan? Eta zer egin dezaket horrelakorik berriro ez gertatzeko?

Gure ustez, bisita horiek lagungarriak izango lirateke euskal gazteek terrorismoari buruz duten ezjakintasunari aurre egiteko. Ziur gaude ezinbestekoa dela Donostiako gazteek, –kontuan hartuta ETA erakunde terroristak jende gehien hil zuen hiria dela Donostia–, bisita hori egin beharko luketela beren hirian zer gertatu zen jakiteko.

Horiek horrela direla, haxe da Alderdi Popularraren udal taldeak aurkeztu duen

éticos que encarnan las víctimas del terrorismo, construir la memoria colectiva de las víctimas y concienciar al conjunto de la población para la defensa de la libertad y de los derechos humanos y contra el terrorismo. Para ello, trabaja en el campo de la educación en valores y ofrece a la comunidad educativa la posibilidad de realizar distintas actividades, entre ellas, visitas guiadas al Museo del Centro Memorial.

El grupo-aula podrá visitar la exposición acompañado por las explicaciones de personal educador del Centro. El museo realiza un recorrido histórico dividido en tres épocas: dictadura franquista, transición y democracia, en las que se resumen los principales acontecimientos en relación con el terrorismo: los inicios de ETA, los GRAPO, los GAL, el 11-M...

Las personas que visitan la exposición pueden conocer los efectos de la violencia escuchando los testimonios directos de las víctimas del terrorismo.

La exposición del Memorial tiene una función pedagógica y es una invitación a reflexionar en torno a tres preguntas: ¿Cómo pudo ocurrir?, ¿Qué habría hecho yo en esas circunstancias? y ¿Qué puedo hacer para que no se repita?

Entendemos que este tipo de visitas contribuirían a contrarrestar el desconocimiento que los jóvenes vascos tienen sobre el Terrorismo. Estamos convencidos que es imprescindible que los jóvenes de San Sebastián, la ciudad donde la organización terrorista ETA cometió más asesinatos, deberían realizar esta visita para saber qué ocurrió en su ciudad.

Es por ello por lo que el Grupo Municipal del Partido Popular presenta la siguiente:



**KONTROL MOZIOA**

1. Donostiako Udalbatzak Udal Gobernuari eskatzen dio 2024-2025 ikasturtean programa bat gara dezala, Donostiako ikastetxe guztietako DBHko 4. mailako gazteek Terrorismoaren Biktimen Oroimenerako Zentroa bisitatu dezaten.

2. Donostiako Udalbatzak Udal Gobernuari eskatzen dio partida bat gaitzeko edo, bestela, aurrekontu-aldaketa bat egiteko, ikasleek Gasteizen dagoen Terrorismoaren Biktimen Oroimenerako Zentrora joateko gastuak ordaintzeko.

Donostia, 2024ko martxoaren 14a

Vanessa Vélez De Pablos  
Udaleko Talde Popularreko zinegotzia”.

**MOCIÓN DE CONTROL**

1. El Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a que desarrolle durante el 2024, de cara al curso 2024-2025 un programa para que los jóvenes de 4º de la E.S.O. de todos los centros educativos de Donostia visiten el Centro Memorial de las Víctimas del Terrorismo.

2. El Pleno del Ayuntamiento de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a que habilite una partida, o en su defecto, se realice una modificación presupuestaria, para sufragar los gastos de desplazamiento de los escolares al Centro Memorial de las Víctimas del Terrorismo ubicado en Vitoria.

San Sebastián, a 14 de marzo de 2024

Vanessa Vélez De Pablos  
Concejal del Grupo Municipal Popular”.

Eztabaida hasita, Vanessa Velez de Pablos andreak, Victor Lasa Briz jaunak, Cristina Lage Manich andreak eta Ana Lopez Loiarde andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señor/as D.<sup>a</sup> Vanessa Vélez de Pablos, D. Víctor Lasa Briz, D.<sup>a</sup>. Cristina Lagé Manich y D.<sup>a</sup> Ana López Loiarde, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:**

**BAZTERTUA.**

**GEHIENGOA.**

**ALDEKO BOTOAK: 3 – PP.**

**AURKAKO BOTOAK: 21 – (9) EAJ/PNV, (8)**

**EH BILDU, (4) PSE-EE.**

**ABSTENTZIOAK: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**

**RECHAZADO.**

**MAYORÍA.**

**VOTOS A FAVOR: 3 – PP.**

**VOTOS EN CONTRA: 21 – (9) EAJ/PNV, (8)**

**EH BILDU, (4) PSE-EE.**

**ABSTENCIONES: 2 – ELKARREKIN  
DONOSTIA.**

**II.2.6. Kontrol mozioa, EH BILDU taldeak aurkeztua, Morlanseko Amara Berri eskolako patioari buruzkoa.**

“Izar Hernando Ibero EH BILDU udal taldeko zinegotziak, Udalbatzaren Organo Araudiko 98. artikulua oinarri, mozio hau aurkezten du, Udalbatzan azter dadin. Mozioa 2024ko martxoaren 11n Pertsonen Batzordean aztertutako interpelazioaren ondorioa da.

**JUSTIFIKAZIOA**

Morlans auzoaren sarreran jada hasiak diren lanek Amara Berriko eskolako patioa hartuko dute datozen hilabeteetan. Lan horiek, aurreikusita dauden moduan, ikasturtea amaitu osteko udako oporraldian zehar garatuko dira, eta ikasle-irakasleen oporraldia amaitzearekin batera amaitu. Ordea, gaiak kezka sortzen du heziguneko gurasoen artean. Edozein obratan atzerapenak ematea ohiko samarra izaten bada, Morlansekoaren dimentsioa izango duten lanetan atzerapenaren mamua sortzea ulertzekoa da. Jakinik lan horien atzerapenak eskolaren bizitzan, eta beraz, hainbeste familiarengan izango lukeen inpaktua, Udalak obra hauen betetze maila garaiz eta ongi emango dela bermatu behar duela uste dugu.

Bestetik, eskola horretan, hiriko beste batzuetan bezala, aterpe faltaren arazoa dago. Patioa handia izaki, estalpea duen zatia oso txikia da,

**II.2.6. Moción de control, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre el patio de la escuela Amara Berri de Morlans.**

“Izar Hernando Ibero, concejala del grupo municipal EH Bildu, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL, para su tratamiento en el Pleno. Esta moción es consecuencia de la interpelación presentada en la Comisión de Servicios a las Personas del 11 de marzo de 2023.

**JUSTIFICACIÓN**

Las obras ya iniciadas en la entrada del barrio de Morlans ocuparán en los próximos meses el patio del centro escolar Amara Berri. Estas obras, tal y como están previstas, se desarrollarán durante el periodo vacacional de verano posterior a la finalización del curso escolar y finalizarán con la finalización del periodo vacacional del alumnado y el profesorado. Sin embargo, el tema preocupa a las familias del alumnado del centro escolar. Si los retrasos en cualquier obra son relativamente habituales, en este caso, es comprensible que existan dudas razonables ante los posibles retrasos en dichas obras. Conscientes del impacto que el posible retraso de estas obras tendría en la vida escolar y, por tanto, en tantas familias, consideramos que el Ayuntamiento debe garantizar el cumplimiento de estas obras en tiempo y forma.

Por otro lado, en este centro escolar, como en otros de la ciudad, hay una carencia de patios cubiertos. A pesar de que el patio es de grandes

egun euritsuetan haurrak patiorik gabe utziz. Hori horrela, gurasoen aldetik ondorengo eskaria iritsi zaigu: patioa gotik behera zeharkatuko duten lanak martxan jarriko direla kontutan hartuta, zergatik ez obra horiek baliatu segidan patioa estaltzeko? Patioa alderik alde gurutzatuko dute lanek, eta beraz, berreraikitzea osoa izan beharko da; beraz, obraren azken fasean patioaren estalpea egiteak eskolak duen ahulgunea nabarmen hobetuko luke.

Hori horrela, honako hau da behean sinatzen duen zinegotziak aurkeztutako KONTROL MOZIOA:

1. Udaltzak hertsatuki eskatzen dio Udal Gobernuari lan horiek modu egokian eta epeen barruan garatu daitezten egin beharreko kontrol-mekanismoak martxan jar ditzala.

2. Udaltzak hertsatuki eskatzen dio Udal Gobernuari lan horien azken fasean patioa estaltzeko aukera azter dezala, Morlanseko Amara Berri eskolako komunitatearekin batera.

Donostian, 2024ko martxoaren 15ean

Izar Hernando Ibero  
EH BILDU udal taldeko zinegotzia”

Eztabaida hasita, Izar Hernando Ibero andreak, Victor Lasa Briz jaunak, Vanessa Velez de Pablos andreak eta Cristina Lage Manich andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoa jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señor/as D.ª Izar Hernando Ibero, D. Víctor Lasa Briz, D.ª Vanessa Vélez de Pablos y D.ª Cristina Lagé Manich, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

dimensiones, el tramo cubierto es muy pequeño, dejando al alumnado sin patio en días de lluvia. Las familias del alumnado del centro nos han hecho llegar la siguiente petición: teniendo en cuenta que se van a llevar a cabo obras que van a atravesar el patio lado a lado, ¿por qué no se pueden aprovechar para cubrir el patio a continuación? Las obras cruzarán el patio de lado a lado, por lo que la reconstrucción deberá ser completa. Por ello, la ejecución de una cubierta en el patio en la fase final de la obra mejoraría notablemente este punto débil del centro escolar.

Por todo ello, la concejala abajo firmante presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL:

1. El Pleno Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a poner en marcha los mecanismos de control necesarios para que estas obras se desarrollen de forma adecuada y dentro de plazo.

2. El Pleno Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a que en la última fase de estos trabajos estudie, junto con la comunidad de la escuela Amara Berri de Morlans, la posibilidad de cubrir el patio.

San Sebastián, 15 de marzo de 2024.

Izar Hernando Ibero,  
concejala del grupo municipal EH BILDU”

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**BIGARREN BOZKETAN BAZTERTUA,**  
**ALKATEAREN KALITATEZKO**  
**BOTOAREKIN.**  
**ALDEKO BOTOAK: 13 – (8) EH BILDU, (3)**  
**PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**AURKAKO BOTOAK: 13 – (9) EAJ/PNV, (4)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENTZIOAK: 0.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**RECHAZADO EN SEGUNDA VOTACIÓN**  
**POR VOTO DE CALIDAD DEL ALCALDE.**  
**VOTOS A FAVOR: 13 – (8) EH BILDU, (3)**  
**PP, (2) ELKARREKIN DONOSTIA.**  
**VOTOS EN CONTRA: 13 – (9) EAJ/PNV, (4)**  
**PSE-EE.**  
**ABSTENCIONES: 0.**

-----

**II.2.7. Kontrol mozioa, EH BILDU taldeak aurkeztua, Zubieta kaleko 3. zenbakiko bizitegi-erakineko ostatu-erabileren legezketasunari buruzkoa.**

**II.2.7. Moción de control, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre la legalidad de los usos de alojamiento en el edificio residencial de la calle Zubieta 3.**

“Ricardo Burutaran Ferrek, EH BILDU udal taldeko zinegotziak, Udalbatzaren Organo Araudiko 98. artikulua oinarri, mozio hau aurkezten du, Udalbatzan azter dadin. Mozioa 2024ko martxoko Lurralde Garapen eta Planifikazio Batzordean aztertutako interpelazioaren ondorioa da.

“Ricardo Burutaran Ferré, concejal del Grupo Municipal EH BILDU, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente moción para que sea tratada en el Pleno. La presente moción de control es consecuencia de la interpelación presentada en la Comisión de Desarrollo y Planificación del Territorio en marzo de 2024.

#### JUSTIFIKAZIOA

#### JUSTIFICACIÓN

Tokiko Gobernu Batzarrak 2019ko otsailaren 12an onartu zuen Hiri Antolamenduko Plan Orokorra (HAPO) aldatzea, eraikin osoak hotel bihurtzea mugatzeko eta etxebizitzak banatzea errazteko.

La Junta de Gobierno Local aprobó el 12 de febrero de 2019 la modificación del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) para limitar la conversión de edificios completos en hoteles y facilitar la división de viviendas.

Eraikin osoak hotel bihurtzeko mugari dagokionez, orduko Udal Gobernuko ordezkariak azaldu zuten aurrerantzean plan berezi bat idatzi eta izapidetu beharko zela, oro har, eraikin oso batean bizitegi-erabilera ez zen beste erabilera bat ezarri nahi

En cuanto a la limitación a la conversión de edificios completos en hoteles, los representantes del entonces Gobierno Municipal explicaron que en adelante se debería redactar y tramitar un Plan Especial, con

zen kasuetan. Hala ere, hirigintza-eremu bakoitzeko arau partikularrek arau orokor horren baldintzak edo salbuespenak ezarriko lituzkete, eta Udalak erabaki ahal izango luke hiriko zein eremutan ezarriko lukeen betekizun hori, bizitegi-erakinak hirugarren sektoreko erabilera bihurtzeko kontrol handiagoa lortzeko, batez ere hotel erabilerarako. Horiek horrela, garrantzitsua da gogoratzea zein zen zehatz-mehatz eta hitzez hitz neurri edo aldaketa horren helburua: "Hiriaren erdigunea batez ere bizitegi-eremu gisa mantentzea, eta turismoak egiten duen higiezinaren presioagatik bizilagunez ez hustutzea".

Udalbatzarrak 2019ko otsailaren 28an eman zion hasierako onarpena HAPOn aldaketari, eta, ondorioz, ondorengo bi urteetan Hirigintza Sailak tipologia horretako eraikinetan hotelak jartzeko lizentziak eten zituen. Kautelazko neurri horrek bete-betean harrapatu zuen Lovatir enpresa, eta 2019ko apirilaren 11n Udalak bertan behera utzi zuen Zubieta kaleko 3. zenbakiko eraikin osoa hotel bihurtzeko aipatutako enpresak eskatutako lizentzia. Bi urteko moratoria indarrean sartu ondoren hartzen zen mota horretako lehen erabakia zen, eta orduko alkateordea handikiro agertu zen hedabideen aurrean: "El Ayuntamiento ha conseguido el objetivo que pretendíamos, que es proteger los suelos residenciales para que sigan siendo utilizados por los vecinos para vivir".

2021eko abenduaren 14ko Tokiko Gobernu Batzarrak Zubieta kaleko 3. zenbakian altxaera duen eraikinaren lizentzia integrala aldatzea erabaki zuen, beheko solairuetan apartamentu

carácter general, en aquellos casos en los que se pretendía implantar un uso diferente al residencial en un edificio completo. No obstante, las normas particulares de cada ámbito urbanístico impondrían condiciones o excepciones a dicha regla general y el Ayuntamiento podría decidir en qué zonas de la ciudad impondría ese requisito para lograr un mayor control de la transformación de los edificios residenciales en usos terciarios, principalmente hoteleros. Por ello, es importante recordar cuál era exactamente y literalmente el objetivo de esta medida o modificación: «que el centro de la ciudad se mantenga como un ámbito esencialmente residencial y no se despueble de vecinos por la presión inmobiliaria que ejerce el turismo».

La modificación del PGOU fue aprobada inicialmente por el Pleno Municipal el 28 de febrero de 2019 y, como consecuencia de ello, durante los dos años posteriores, la Dirección de Urbanismo suspendió las licencias para la instalación de hoteles en edificios de esta tipología. Esta medida cautelar afectó de lleno a la empresa Lovatir y con fecha 11 de abril de 2019 el Ayuntamiento suspendió la licencia solicitada por la citada empresa para convertir en hotel la totalidad del edificio de la calle Zubieta nº 3. Se trataba de la primera decisión de este tipo que se tomaba tras la entrada en vigor de la moratoria de dos años, y en la que el entonces teniente alcalde se manifestó de forma rotunda ante los medios de comunicación: «El Ayuntamiento ha obtenido el objetivo que pretendíamos, que es proteger los suelos residenciales para que sigan siendo utilizados por los vecinos para vivir».

El 14 de diciembre de 2021, la Junta de Gobierno Local acordó la modificación de la licencia integral del edificio con alzado en la calle Zubieta nº 3, autorizando el uso terciario

turistikoen erabilera tertziarioa eta goiko solairuetan etxebizitzan bizitegi-erabilera baimenduz. Pentsak jaso zuen bezala, hasierako hotel proiektuko lehen eta bigarren solairuak apartamentu turistikoetara aldatu bazituzten ere, hirugarren solairutik gora programa arkitektonikoak luxuzko bost etxebizitza izango zituen; luxuzkoak, bai, baina etxebizitzak.

Bost urte geroago, Zubieta kaleko 3. zenbakiko eraikin osoa online plataformen bidez merkaturatzen ari dira, bizitegi-erabilera ez den beste baterako. Bestela esanda, eraikin osoa ostatu-turistikora zuzendua dago: lehenengo bi solairuak Luxury Ecoapartaments gisa eta hirugarren solairutik gora San Sebastián Luxury Homes izenarekin, zeinak etxebizitzak hilabeteka alokairuan hartzeko aukera merkaturatzen edo eskaintzen duen. Beraz, agerikoa da azken etxebizitza horien plataforma digitalen bidezko errentamendua eta merkaturatzea, hilabeteka, plangintzan aitortuta duten bizitegi-erabileratik aldentzen dela.

2024ko martxoko Lurralde Garapen eta Planifikazio Batzordean gaiari buruz interpelatuta, Hirigintza Sostengagarriko zinegotzi ordezkariak erantzun zuen ez zuela eraikinaren egoera zehatzaren berri, eta hala izatekotan ere, praktika hori ez litzatekeela kontraesanean egongo Hiri Errentamenduen Legearekin. Eraikinaren egoera ezagutzeari dagokionez, esan behar da bertan garatzen den jarduera ez dela ezkutukoa. Are gehiago, bai Luxury Ecoapartaments, bai San Sebastián Luxury Homes proiektu beraren parte dira, Gran Zubieta La Concha-rena alegia, eta eskaintzen duten zerbitzua web-orrialdean ikusgai dago. Bestalde, Hiri Errentamenduen Legeak etxebizitza-errentamenduen eta etxebizitzaz bestelako erabilerarako errentamenduen arteko bereizketa egiten du. Horietako bakoitzak araudi desberdinak ditu, eta Zubieta kaleko eraikineko

de apartamentos turísticos en plantas bajas y el uso residencial de viviendas en plantas altas. Tal y como recogió la prensa, si bien las plantas primera y segunda del proyecto original del hotel se configuraron como apartamentos turísticos, desde la tercera planta el programa arquitectónico dispondría de cinco viviendas de lujo, viviendas, sí, pero de lujo.

Cinco años después, todo el edificio de la calle Zubieta nº 3 está siendo comercializado a través de plataformas on line para uso distinto del residencial. En otras palabras, todo el edificio está destinado a alojamiento turístico: las dos primeras plantas como Luxury Ecoapartaments y por encima de la tercera planta con el nombre de San Sebastián Luxury Homes, que comercializa u ofrece la posibilidad de alquiler de las viviendas por meses. Por tanto, es evidente que el arrendamiento y comercialización de estas últimas viviendas a través de plataformas digitales por meses dista mucho del uso residencial que tienen reconocido en el planeamiento.

Interpelada al respecto en la Comisión de Desarrollo y Planificación del Territorio de marzo de 2024, la concejala delegada de Urbanismo Sostenible contestó que desconocía el estado exacto del edificio y que, en todo caso, esta práctica no contravendría la Ley de Arrendamientos Urbanos. En cuanto al conocimiento del estado del edificio, señalar que la actividad que se desarrolla en él no está encubierta. Es más, tanto Luxury Ecoapartaments como San Sebastián Luxury Homes forman parte del mismo proyecto, el de Gran Zubieta La Concha, y el servicio que ofrecen está disponible en su página web. Por su parte, la Ley de Arrendamientos Urbanos distingue entre arrendamientos de vivienda y arrendamientos para uso distinto del de vivienda. Cada uno de ellos cuenta con

eskaintza nekez egokitu ahal da legeak dionera.

normativas diferentes y la oferta del edificio de la calle Zubieta es difícilmente adaptable a la legalidad.

Horregatik guztiarengatik, honako hau da behean sinatzen duen zinegotziak aurkeztutako KONTROL MOZIOA:

Por todo lo expuesto, el concejal abajo firmante presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL:

1.- Donostiako Udalbatzak hertsatuki eskatzen dio Udal Gobernuari, Zubieta kaleko 3. zenbakiko bigarren solairutik gorako etxebizitzaren eskaintza eta xedea Udalak baimendutako hirigintza-erabileretara egokitzen direla egiaztatzea.

1.- El Pleno del Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a comprobar la adecuación de la oferta y destino de las viviendas superiores a la segunda planta del número 3 de la calle Zubieta a los usos urbanísticos autorizados por el Ayuntamiento.

2.- Donostiako Udalbatzak hertsatuki eskatzen dio Udal Gobernuari, egiaztapenaren ondoren erabilera horiek baimendutakora egokitzen ez badira, arduraz jardun dezala legeztatu ezin diren jarduerak ixteko espedientea abiaraziz.

2.- El Pleno del Municipal de San Sebastián insta al Gobierno Municipal a que, si tras la comprobación no se ajustan a lo permitido, actúe diligentemente incoando un expediente de cierre de actividades no legalizables.

Donostian, 2024ko martxoaren 15ean

San Sebastián, 15 de marzo de 2024.

Ricardo Burutaran Ferre  
EH Bildu udal taldeko zinegotzia”.

Ricardo Burutaran Ferré  
concejal del grupo municipal EH Bildu”.

Eztabaida hasita, Rikardo Burutaran Ferre jaunak, Victor Lasa Briz jaunak, Jorge Mota Iglesias jaunak eta Nekane Arzallus Iturriza andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoan jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señores/a D. Rikardo Burutaran Ferré, D. Víctor Lasa Briz, D. Jorge Mota Iglesias y D.<sup>a</sup> Nekane Arzallus Iturriza, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:**  
**ONARTUA.**  
**AHO BATEZ.**  
**ABSTENTZIOAK: 1 - PP, PLENO ARETOAN**  
**EZ EGOTEAGATIK.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:**  
**APROBADA.**  
**UNANIMIDAD.**  
**ABSTENCIONES: 1 - PP, POR HABERSE**  
**AUSENTADO DE LA SALA.**

-----

**II.2.8. Kontrol mozioa, EH BILDU taldeak aurkeztua, indarkeria matxistaren aurrean erantzuna emateko protokoloari buruzkoa.**

“Izar Hernando Ibero EH BILDU udal taldeko zinegotziak, Udalbatzaren Organo Araudiko 98. artikulua oinarri, mozio hau aurkezten du, Udalbatzan azter dadin. Mozioa 2024ko martxoaren 11n Pertsonen Batzordean aztertutako interpelazioaren ondorioa da.

**JUSTIFIKAZIOA**

Donostiako Udaleko Emakume eta Gizonen Berdintasunerako IV. Plana jarraituz, Indarkeria Matxistik gabeko bizitzari dagokion lerroaren baitan dago adierazpen eta harreman publikoetarako protokoloaren osaketa eta aplikazioa. Protokolo horren baitan, indarkeriari erantzun egokia emateko arretarako eta koordinaziorako protokoloa eta jendaurrerako erantzuna egiteko jarraibideak ematen dira.

Esan bezala, beraz, protokoloak hainbat helburu bete beharko lituzke: Donostiako Udalaren posizionamendu politikoa hirian jazotako eraso sexisten aurrean, batetik; bestetik, eraso jaso duen pertsonari eskura izan ditzakeen zerbitzuen berri ematea eta, finean, akonpainamendu lan hori egitea.

Protokolo hori oso berria da; 2023ko uztailekoa, hain zuzen ere, Gasteizko eta Eusko Jaurlaritzaren protokoloetan oinarritua eta ekimen tekniko bidez onartua. Beraz, ulertzen dugu Udal Gobernuak ados dagoela protokoloak jasotzen

**II.2.8. Moción de control, presentada por el Grupo EH BILDU, sobre el protocolo de respuesta ante la violencia machista.**

“La concejala del grupo municipal EH BILDU, Izar Hernando Ibero, al amparo del artículo 98 del Reglamento Orgánico del Pleno, presenta la siguiente moción para su tratamiento en el Pleno Municipal. La moción es consecuencia de la interpelación tratada en la Comisión de Personas el 11 de marzo de 2024.

**JUSTIFICACIÓN**

El IV Plan del Ayuntamiento de San para la Igualdad de Mujeres y Hombres, dentro del eje correspondiente a las Vidas Libres de Violencia Machista, recoge la elaboración de un protocolo para declaraciones y para las relaciones públicas. Dentro de este protocolo, se establece otro protocolo de atención y coordinación para dar una adecuada respuesta adecuada a la violencia, así como unas pautas para dar una respuesta pública.

Como se ha dicho, por tanto, el protocolo debería cumplir una serie de objetivos: Por un lado, es necesario el posicionamiento político del Ayuntamiento de San Sebastián ante los ataques sexistas que ocurren en la ciudad y, por otro, hay que informar a la persona agredida de los servicios a su alcance y, en definitiva, realizar una labor de acompañamiento.

Este protocolo es muy reciente –procede, exactamente, de julio de 2023–, y está basado en los protocolos de Vitoria-Gasteiz y del Gobierno Vasco, y fue aprobado por iniciativa técnica. Por tanto, entendemos que el Gobierno



dituen printzipio, helburu eta urratsekin. Ordea, errealitatea bestelakoa da.

Zoritxarrez, legegintzaldia hasi denetik protokoloa aktibatzeke ezaugarriak behin baino gehiagotan eman dira. Ordea, kasu gehienetan, ez dira jarraitu zehaztutako urratsak: jendaurreko erantzuna zalantzan jartzea, erasoak jasan duten pertsonekin harremanetan jartzeko zailtasunak... Larria da Udalak berak ezarritako protokoloa jarraitu ez izana, eta uste dugu protokoloa errespetatu beharrekoa dela.

Hori horrela, honako hau da behean sinatzen duen zinegotziak aurkeztutako KONTROL MOZIOA:

1. Udaltzarak hertsatuki eskatzen dio Udaltzari indarkeria matxistaren aurrean erantzuna emateko protokoloa bete dezala.
2. Udaltzarak hertsatuki eskatzen dio Udaltzari protokoloaren arabera barne mailan biktimari begira egin beharreko lana lehenetsi dezala, horretarako erraztasunak jarriz eta egin beharreko moldaketak eginez.

Donostian, 2024ko martxoaren 15ean

Izar Hernando Ibero  
EH BILDU udal taldeko zinegotzia”.

Municipal está de acuerdo con los principios, objetivos y pasos que se plantean en el Protocolo. Pero la realidad es otra.

Lamentablemente, desde el inicio de la legislatura, se han dado varias características o factores de activación del protocolo. Sin embargo, en la mayoría de los casos, no se han seguido los pasos establecidos en él: cuestionamiento de la respuesta pública, dificultades para contactar con las personas agredidas... Es grave que no se haya seguido el protocolo establecido por el propio Ayuntamiento y que, en nuestra opinión, debe respetarse.

Por todo ello, la concejala abajo firmante presenta la siguiente MOCIÓN DE CONTROL:

1. El Pleno insta al Gobierno Municipal a cumplir el protocolo de respuesta ante la violencia machista.
2. El Pleno insta al Gobierno Municipal a que, de acuerdo con el protocolo, priorice el trabajo a realizar con respecto a la víctima a nivel interno, facilitándolo y realizando las adaptaciones oportunas.

San Sebastián, 15 de marzo de 2024

Izar Hernando Ibero,  
concejala del grupo municipal EH BILDU”.

Eztabaida hasita, Izar Hernando Ibero andreak, Arantza Gonzalez Garcia andreak, Vanessa Velez de Pablos andreak eta Cristina Lage Manich andreak parte hartu dute puntu honetan, Bilkura Egunerokoa jasotako bileraren grabazioan ageri dena adieraziz.

Abierta la deliberación, intervienen en este punto el/las señor/as D.ª Izar Hernando Ibero, D.ª Arantza González García, D.ª Vanessa Vélez de Pablos y D.ª Cristina Lagé Manich, en los términos que resultan de la grabación de la sesión incorporada al Diario de Sesiones.

**BOZKETAREN EMAITZA:  
ONARTUA.  
AHO BATEZ.**

**RESULTADO DE LA VOTACIÓN:  
APROBADA.  
UNANIMIDAD.**

-----

**ETA BILERAK BESTE XEDERIK EZ  
DUENEZ, LEHENDAKARITZAK, AKTAKO  
LEHEN ORRIAREN BURUAN  
ADIERAZITAKO EGUNEKO  
ARRATSALDEKO BOSTAK HOGEI ETA  
HIRU GUTXIAGOTAN AMAITUTZAT JO DU  
BILERA. ETA NIK, IDAZKARI NAIZEN  
ALDETIK, BILERAN ESANDAKO  
GUZTIAREN FEDE EMATEN DUT:**

**Y NO SIENDO OTRO EL OBJETO DE LA  
SESIÓN, LA PRESIDENCIA LA DECLARA  
TERMINADA, LEVANTÁNDOSE EL ACTO,  
SIENDO LAS DIECISÉIS HORAS Y TREINTA  
Y SIETE MINUTOS DE LA FECHA  
EXPRESADA EN EL ENCABEZAMIENTO DE  
LA PRESENTE ACTA, DE TODO LO CUAL,  
YO, LA SECRETARIA, DOY FE:**

**LEHENDAKARIA: / EL PRESIDENTE:**

**IDAZKARIA: / LA SECRETARIA:**